



www.
www.
www.
www.

Ghaemiyeh

.com
.org
.net
.ir

النوار در خان

جبل حدیث معتبر

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

حَدَّيْثُ شَعَابِ دِرْبَلِ الْأَغْرِيَةِ

وَ حَدَّيْثُ أَبْرَارِ الْمَوْلَى

پدرست روایت و علم و مطلع

نهاد و تقطیر

جلسه بیان امام هادی

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

انوار درخشنان: چهل حديث معتبر به انضمام خطبه شعبانيه رسول اكرم صلی الله عليه و آله و سلم و خطبه اميرالمؤمنین علیه السلام پیرامون روزه و ماه رمضان

نویسنده:

موسسه پیام امام هادی علیه السلام

ناشر چاپی:

موسسه پیام امام هادی (علیه السلام)

ناشر دیجیتالی:

مرکز تحقیقات رایانه‌ای قائمیه اصفهان

فهرست

فهرست

۵	-
۷	انوار در خشان: چهل حدیث معتبر به انضمام خطبه شعبانیه رسول اکرم صلی الله علیه و آله و سلم و خطبه امیرالمؤمنین علیه السلام پیرامون روزه و ماه رمضان
۷	مشخصات کتاب
۸	مقدمه
۱۲	خطبه رسول اکرم صلی الله علیه و آله و سلم معروف به شعبانیه
۲۲	خطبه رسول اکرم صلی الله علیه و آله و سلم در جمعه آخرشعبان
۲۶	خطبه امیر المؤمنین علیه السلام در مسجد کوفه
۳۷	روزه از پایه های اسلام
۳۹	حکمت و فوائد روزه
۴۴	ادب روزه دار
۴۶	فضیلت روزه سه روز در هرماه
۴۸	فضیلت روزه در ماه رجب و شعبان
۵۰	فضیلت ماه رمضان
۵۳	فضیلت شباهای قدر
۵۷	اعتكاف دهه آخر رمضان
۶۰	آداب افطاری و سحری
۶۵	احکام
۷۲	فطره
۷۶	ادعیه
۷۶	دعا در ماه رمضان
۸۵	دعا در شب اول ماه رمضان
۸۷	دعای هر شب ماه رمضان
۸۸	دعای هر شب دهه آخر ماه رمضان
۸۹	منابع :

انوار درخشنان: چهل حدیث معتبر به انضمام خطبه شعبانیه رسول اکرم صلی اللہ علیہ و آلہ و سلم و خطبه امیر المؤمنین علیہ السلام پیرامون روزه و ماه رمضان

مشخصات کتاب

عنوان و نام پدیدآور: انوار درخشنان: چهل حدیث معتبر به انضمام خطبه شعبانیه رسول اکرم صلی اللہ علیہ و آلہ و سلم و خطبه امیر المؤمنین علیہ السلام پیرامون روزه و ماه رمضان / تهیه و تنظیم موسسه پیام امام هادی علیہ السلام.

مشخصات نشر: قم: موسسه امام هادی(ع)، ۱۳۷۸.

مشخصات ظاهری: ۸۴ ص.

شابک: ۲۵۰۰ ریال: ۹۶۴۹۰۰۶۹۲۳؛ ۵۶۰۰ ریال(چاپ پنجم)؛ ۲۵۰۰ ریال(چاپ سوم)

یادداشت: عربی - فارسی

یادداشت: چاپ سوم: تابستان ۱۳۷۹

یادداشت: چاپ پنجم: ۱۳۸۵

یادداشت: کتابنامه: ص. [۸۳ - ۸۲]؛ همچنین به صورت زیرنویس.

موضوع: علی بن ابی طالب(ع)، امام اول، ۲۳ قبل از هجرت - ۴۰ق. -- خطبه ها.

موضوع: اربعینات -- قرن ۱۴.

موضوع: روزه -- احادیث.

موضوع: رمضان -- احادیث.

موضوع: دعای شعبانیه.

موضوع: دعاهاي ماه رمضان.

شناسه افزوده: موسسه امام هادی(ع)، گردد آورندہ

رده بندی کنگره: BP14۳/۹/الف ۸۸ ۱۳۷۸

رده بندی دیویی: ۲۱۸/۲۹۷

شماره کتابشناسی ملی:م ۱۱۶۰۷-۷۷

ص:۱

مقدمه

به حجّت رحمان، پیشوای انس و جان، ولی ناصح، حضرت امام علی النقی الهدی علیه السلام تقدیم می شود، امید است که مورد قبول حضرتش قرار گیرد.

مؤسسه پیام هادی علیه السلام

ص: ۳

الحمد لله رب العالمين و صلى الله على محمد و آله اجمعين سيمما مولانا الحجّة بن الحسن العسكري (عج)

این کتاب مشتمل است بر چهل حدیث نورانی از پیشوایان معصوم علیهم السلام در باره روزه و ماه مبارک رمضان؛ اگرچه درمورد روزه و ماه رمضان حدیث فراوان است، اما آنچه در این گزینش منظور بوده انتخاب چند حدیث در هر باب از میان احادیث معتبر بوده است، یعنی روایاتی در این مجموعه فراهم آمده که از نظر سلسله سند، یا صحیح یا حسن و یا موْتَقَنْد که از نظر فقهاء و دانشمندان اسلامی هر سه نوع معتبر بوده و مورد عمل می باشد.

در پاورقی به نظر برخی از بزرگان و حدیث شناسان اشاره کرده ایم که این حدیث از کدام قسم از روایات معتبر است.

این کتاب به جهت اعتبار آن، هم برای استفاده اهل فضل و سخن مناسب است که بتوانند به آن استناد کنند و هم، برای عموم قابل استفاده است، چرا که ترجمه نسبتاً روانی از همه روایات در ذیل صفحه قرار گرفته است.

برای مزید استفاده، دو خطبه شعبانیه از حضرت رسول صلی الله علیه و آله و سلم و خطبه ای از امیر مؤمنان علیه السلام در آغاز ماه رمضان به اوّل کتاب و چهار دعا به آخر آن افروده شده.

امید است قدمی هر چند کوچک در خدمت به سالکان راه حقیقت تلقی شده و مرضی حضرت حق گردد، آمين.

مؤسسه پیام هادی علیه السلام

خطبه رسول اکرم صلی اللہ علیہ و آله و سلم معروف به شعبانیہ

مُحَمَّدُ بْنُ بَكْرٍ بْنِ النَّقَاشِ، وَأَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ الْقَطَانِ، وَمُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ الْمَعَادِيُّ، وَمُحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ إِسْحَاقَ الْمُكَتَبِ، قَالُوا: حَدَّثَنَا أَبُو الْعَبَّاسِ أَحْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ سَيِّدِ الْهَمْدَانِيِّ مَوْلَى بَنِي هَاشِمٍ، قَالَ: حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ الْحَسَنِ ابْنِ عَلِيٍّ بْنِ فَضَالٍ، عَنْ أَهْمَدٍ،

عَنْ أَبِي الْحَسْنَ عَلَى بْنِ مُوسَى الرَّضَا عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِي مُوسَى بْنِ جَعْفَرٍ، عَنْ أَبِي الصَّادِقِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِي الْبَاقِرِ
مُحَمَّدِ بْنِ عَلَى، عَنْ أَبِيهِ زَيْنِ الْعَابِدِينَ عَلَيْهِ بَيْنُ الْحُسَيْنَيْنِ، عَنْ أَبِيهِ سَيِّدِ الشَّهَادَةِ الْحُسَيْنِيْنِ بَيْنُ عَلَى، عَنْ أَبِيهِ سَيِّدِ الْوَصِيْفَةِ
أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَى بْنِ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ، قَالَ:

ترجمہ:

حسن بن علی بن فضّال از امام رضا علیه السلام ، از امام کاظم علیه السلام ، از امام صادق علیه السلام ، از امام باقر علیه السلام ، از امام سجاد علیه السلام ، از امام حسین علیه السلام ، از سرور اوصیاء امیر مؤمنان علی بن ابی طالب علیهم الصلاه و السلام نقل کرده که فرمودند:

٥:

إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ حَطَبَنَا ذَاتَ يَوْمٍ، فَقَالَ:

أَيُّهَا النَّاسُ! إِنَّهُ قَدْ أَقْبَلَ إِلَيْكُمْ شَهْرُ اللَّهِ بِالْبَرَكَةِ وَالرَّحْمَةِ وَالْمَغْفِرَةِ؛

شَهْرٌ هُوَ عِنْدَ اللَّهِ أَفْضَلُ الشُّهُورِ، وَأَيَّامُهُ أَفْضَلُ الْأَيَّامِ، وَلَيَالِيهِ أَفْضَلُ الْلَّيَالِ، وَسَاعَاتُهُ أَفْضَلُ السَّاعَاتِ. وَهُوَ شَهْرٌ دُعُوتُمْ فِيهِ إِلَى
صِيَافِيفِ اللَّهِ، وَجُعِلْتُمْ فِيهِ مِنْ أَهْلِ كَرَامَةِ اللَّهِ.

أَنْفَاسُكُمْ فِيهِ تَسْبِيحٌ، وَنَوْمُكُمْ فِيهِ عِبَادَةٌ، وَعَمَلُكُمْ فِيهِ مَقْبُولٌ، وَدُعَاؤُكُمْ فِيهِ مُسْتَجَابٌ .

روزی رسول خدا صلی الله علیه و آله و سلم برای ما خطبه خواند و فرمود:

هان ای مردم! ماه خدا با برکت و رحمت و مغفرت به سوی شما رو آورده است،

ماهی که نزد خدا بهترین ماهها، و روزهایش بهترین روزها، و شبهاش بهترین شبها، و ساعاتش بهترین ساعات است . و آن

ماهی است که در آن به میهمانی خدا خوانده شده اید و از گرامیان خدا قرار داده شده اید .

نَفَسَهَايَاتَنْ در آن تسبیح، و خواباتان در آن عبادت و عملتان در آن مقبول و دعایتان در آن مستجاب است.

فَاسْأَلُوا اللَّهَ رَبَّكُمْ بِيَتَاتٍ صَادِقَةٍ وَ قُلُوبٍ طَاهِرَةٍ، أَنْ يُوَفِّقَكُمْ لِصَيْامِهِ وَ تِلَاقِهِ؛ فَإِنَّ الشَّقِيقَ مِنْ حُرْمَةِ غُفرَانِ اللَّهِ فِي هَذَا الشَّهْرِ الْعَظِيمِ.

وَأَذْكُرُوا بِجُوَعِكُمْ وَ عَطْشَكُمْ فِيهِ، جُوعَ يَوْمِ الْقِيَامَةِ وَ عَطْشَهُ. وَ تَصَدَّقُوا عَلَى فُقَرَائِكُمْ وَ مَسَاكِينِكُمْ، وَ وَقِرُوا كِبَارَكُمْ، وَ ارْحَمُوا صِغَارَكُمْ، وَ صِلُوا أَرْحَامَكُمْ، وَاحْفَظُوا أَلْسِنَتَكُمْ، وَ غُضُّوا عَمَّا لَا يَحِلُّ [النَّظَرُ إِلَيْهِ أَبْصَارَكُمْ، وَ عَمَّا لَا يَحِلُّ] (١) الْإِسْتِمَاعُ إِلَيْهِ اسْتِمَاعَكُمْ

پس خدا - پروردگار خود - را با نیتهای خالص، و دلهای پاک بخوانید تا به روزه داری و تلاوت کتاب خود موقتان بدارد؛ زیرا بدبخت کسی است که در این ماه بزرگ از آمرزش خدا محروم بماند .

و با گرسنگی و تشنگی خود در آن، گرسنگی و تشنگی روز قیامت را یاد آورید. و بر فقیران و مسکینان خود صدقه دهید، و بزرگان خود را احترام کنید، و کوچکان خود را رحم کنید، و ارحام خود را صله کنید.

و زبانهای خود را نگهدارید، و از چیزهایی که نگاه به آنها روا نیست چشم پوشید، و به چیزهایی که شنیدنش جایز نیست گوش مسپرید،

ص: ٧

- ١ (١)) - كذا في الامالي، وليس في العيون.

وَ تَحَتَّمُوا عَلَىٰ أَيْتَامِ النَّاسِ كَمَا يَتَحَمَّنُ عَلَىٰ أَيْتَامِكُمْ وَ تُوبُوا إِلَى اللَّهِ مِنْ ذُنُوبِكُمْ، وَ ارْفَعُوا إِلَيْهِ أَيْدِيَكُمْ بِالدُّعَاءِ فِي أَوْقَاتٍ صَلَوَاتِكُمْ، فَإِنَّهَا أَفْضَلُ السَّاعَاتِ يَنْظُرُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فِيهَا بِالرَّحْمَةِ إِلَى عِبَادِهِ؛ يُجَاهُهُمْ إِذَا نَاجُوهُ، وَ يُلَهِّهُمْ إِذَا نَادُوهُ، وَ يَسْتَجِبُ لَهُمْ إِذَا دَعَوْهُ .

أَيُّهَا النَّاسُ! إِنَّ أَنْفُسَكُمْ مَرْهُونَةٌ بِأَعْمَالِكُمْ فَفَكُوكُهَا بِاسْتِغْفارِكُمْ، وَ ظُهُورُكُمْ ثَقَلَهُ مِنْ أَوْزَارِكُمْ، فَخَفِفُوا عَنْهَا بِطُولِ سُجُودِكُمْ،

و بر یتیمان مردم دلسوزی کنید چنانکه [دوست دارید] بر یتیمان شما دلسوزی شود، و از گناهان خود به سوی خدا توبه کنید، و در وقتها نماز تان دستهای خود را به دعا بلند کنید که بهترین ساعتی است که خدا در آن با رحمت به بندگان خود می نگردد.

چون مناجاتش کنند پاسخشان دهد، و چون او را ندا کنند لیکشان گوید، و هر گاه او را بخوانند اجابتshan کند .

هان ای مردم! جانهای شما در گرو اعمال شماست، با استغفار خود جانهای خود را آزاد کنید، و پشتهای شما از بار گناهانتان سنگین است، با طول سجود خود آن را سبک کنید،

وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ تَعَالَى ذِكْرُهُ أَقْسَمَ بِعِزَّتِهِ أَنْ لَا يُعَذِّبَ الْمُصَلِّيْنَ وَالسَّاجِدِيْنَ، وَأَنْ لَا يُرَوِّعَهُمْ بِالنَّارِ يَوْمَ يَقُولُ النَّاسُ لِرَبِّ الْعَالَمِيْنَ .

أَيُّهَا النَّاسُ ! مَنْ فَطَرَ مِنْكُمْ صَائِمًا مُؤْمِنًا فِي هَذَا الشَّهْرِ، كَانَ لَهُ بِذِلِّكَ عِنْدَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ عِنْقُ رَقْبِهِ، وَمَغْفِرَةً لِمَا مَضِيَ مِنْ ذُنُوبِهِ .

فَقَبِيلَ لَهُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ لَيْسَ كُلُّنَا يَقْدِرُ عَلَى ذَلِكَ .

فَقَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : اتَّقُوا النَّارَ وَلَوْ بِشِقٍّ تَمَرِّهِ، اتَّقُوا النَّارَ وَلَوْ بِشَرَبِهِ مِنْ مَاءٍ .

و بدانيد خدا - که يادش بلند است - به عزّت خود سوگند ياد کرده است که نماز گزاران و سجده کنند گان را عذاب نکند، و در آن روز که همه در پیشگاه پروردگار عالمیان به [محاسبه] ایستند آنان را با آتش نترساند.

ای مردم! هر کس در این ماه روزه دار مؤمنی را افطاری دهد پاداش آن نزد خدای متعال آزادی یک بندۀ و آمرزش گناهان گذشته اش خواهد بود

عرض شد: ای رسول خدا ! همه ما توانا بر افطاری دادن نیستیم .

فرمود: از آتش پرهیزید هرچند با نصف خرما باشد، از آتش پرهیزید هرچند با جرعه ای آب باشد .

أَيُّهَا النَّاسُ! مَنْ حَسَنَ مِنْكُمْ فِي هَذَا الشَّهْرِ خُلُقُهُ، كَانَ لَهُ جَوَازًا عَلَى الصِّرَاطِ يَوْمَ تَرْزِيلٍ فِيهِ الْأَقْدَامُ.

وَمَنْ حَفَّ فِي هَذَا الشَّهْرِ عَمَّا مَلَكَتْ يَمْنُونُهُ، حَفَّ اللَّهُ عَلَيْهِ حِسَابَهُ .

وَمَنْ كَفَّ فِي شَرَّهُ، كَفَّ اللَّهُ عَنْهُ غَصْبَهُ يَوْمَ يَلْقَاهُ .

وَمَنْ أَكْرَمَ فِي يَمْنَامًا، أَكْرَمَهُ اللَّهُ يَوْمَ يَلْقَاهُ .

وَمَنْ وَصَلَ فِي رَحْمَةٍ، وَصَلَهُ اللَّهُ بِرَحْمَتِهِ يَوْمَ يَلْقَاهُ .

وَمَنْ قَطَعَ فِي رَحْمَةٍ، قَطَعَ اللَّهُ عَنْهُ رَحْمَتَهُ يَوْمَ يَلْقَاهُ .

وَمَنْ تَطَوَّعَ فِي بِصَلَاهٍ، كَتَبَ اللَّهُ لَهُ بِرَاءَةً مِنَ النَّارِ .

ای مردم! هر کس در این ماه اخلاق خود را نیکو کند در آن روز که قدمها[برصراط] می لرزد برای او جواز بر صراط خواهد بود، و هر کس در این ماه بر مملوک [و زیردست] خود آسان گیرد خدا حساب او را آسان کند، و هر کس در این ماه شر خود را باز دارد خدا- در روزی که با او دیدار کند - خشم خود از او بر گیرد .

و هر کس در این ماه یتیمی را اکرام کند خدا - در روز دیدارش - او را اکرام کند، و هر کس در این ماه با ارحام خود صله کند خدا - در روز دیدارش - او را به رحمتش رساند، و هر کس در این ماه از ارحام خود ببرد خدا در روز دیدارش - رحمت خود را از او قطع کند . و هر کس در این ماه نماز مستحبی بخواند خدا برائت از آتش برایش بنویسد،

وَ مَنْ أَدْى فِيهِ فَرْضًا، كَانَ لَهُ تُوَابٌ مَنْ أَدْى سَبْعَةَ فَرَضَةَ فَمَا سِواهُ مِنَ الشُّهُورِ .

وَ مَنْ أَكْثَرَ فِيهِ مِنَ الصَّلَاةِ عَلَيَّ، ثَقَلَ اللَّهُ عَرَفَهُ أَنَّ يَوْمَ تَحْفَظُ الْمَوَازِينُ .

وَ مَنْ تَلَاقَهُ آيَةً مِنَ الْقُرْآنِ، كَانَ لَهُ مِثْلُ أَجْرِ مَنْ خَتَمَ الْقُرْآنَ فِي عَيْرِهِ مِنَ الشُّهُورِ .

أَيُّهَا النَّاسُ ! إِنَّ أَبْوَابَ الْجَنَانِ فِي هَذَا الشَّهْرِ مُفَتَّحَةٌ، فَاسْأَلُوا رَبَّكُمْ أَنْ لَا يَفْتَحَهَا عَلَيْكُمْ؛ وَ أَبْوَابَ الْبَيْانِ مُغَلَّقةٌ، فَاسْأَلُوا رَبَّكُمْ أَنْ لَا يَفْتَحَهَا عَلَيْكُمْ؛ وَ الشَّيَاطِينَ مَعْلُولَةٌ، فَاسْأَلُوا رَبَّكُمْ أَنْ لَا يُسْلِطَهَا عَلَيْكُمْ .

و هر کس در این ماه واجبی را انجام دهد پاداش کسی را که هفتاد واجب در ماههای دیگر انجام دهد خواهد داشت، و هر کس در این ماه صلوات بر من را افزون کند خدا - در آن روز که میزانهای عمل سبک است میزان عمل او را سنگین کند، و هر کس در این ماه آیه ای از قرآن تلاوت کند برای او همچون پاداش کسیکه در ماه دیگر ختم قرآن کند خواهد بود .

ای مردم! در این ماه درهای بهشت گشوده است، از پروردگار خود بخواهید که آن را بر شما نبند؛ و درهای دوزخ بسته است، از پروردگار خود بخواهید که آن را بر شما نگشاید؛ و شیطانها در زنجیرند، از پروردگار خود بخواهید که آنان را بر شما مسلط نسازد .

قالَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : فَقَمْتُ فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا أَفْضَلُ الْأَعْمَالِ فِي هَذَا الشَّهْرِ؟

فَقَالَ: يَا أَبَا الْحَسَنِ! أَفْضَلُ الْأَعْمَالِ فِي هَذَا الشَّهْرِ، الْوَرَعُ عَنْ مَحَارِمِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، ثُمَّ بَكَى.

فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا يُنِيبُكَ؟

فَقَالَ: يَا عَلِيُّ! أَبْكَنِي لِمَا يُسْتَحْلِلُ مِنْكَ فِي هَذَا الشَّهْرِ:

كَانَنِي بَكَ وَأَنْتَ تُصَاهِلُ لِرَبِّكَ، وَقَدِ ابْعَثْتَ أَشْقَى الْأَوَّلِينَ وَالآخِرِينَ، شَفَقْتُ عَاقِرَ نَاقَهْ ثَمُودَ، فَضَرَبَكَ ضَرَبَهُ عَلَى قَزْنِكَ، فَخَضَبَ مِنْهَا لِحْيَتَكَ.

امیر مؤمنان علیه السلام فرمود: برخاستم و عرض کردم: ای رسول خدا! بهترین عملها در این ماه چیست؟

فرمود: ای ابا الحسن! بهترین اعمال در این ماه پرهیز از حرامهای خدای سبحان است، سپس گریست. عرض کردم:

ای رسول خدا! برای چه می گریی؟

فرمود: ای علی! می گریم برای آنچه که در این ماه از تو حلال می شمرند، گویا تو را می بینم که به نماز پروردگار خود ایستاده ای در حالیکه شقی ترین اولین و آخرین - آن همتای پی کننده ناقه ثمود - برانگیخته شود و ضربتی بر فرقت فرود آورد که محاسنت را از آن رنگین کند.

قالَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ! وَذَلِكَ فِي سَلَامِهِ مِنْ دِينِكَ؟

فَقَالَ صَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَمَ : فِي سَلَامِهِ مِنْ دِينِكَ.

ثُمَّ قَالَ: يَا عَلِيُّ مَنْ قَتَلَكَ فَقَدْ قَتَلَنَا، وَمَنْ أَبْغَضَكَ فَقَدْ أَبْغَضَنَا، وَمَنْ سَبَّكَ فَقَدْ سَبَّنَا لِأَنَّكَ مِنْ كَنْفُسِنَا؛ رُوحُكَ مِنْ رُوحِنَا، وَطَهْرُكَ مِنْ طَهْرِنَا.

إِنَّ اللَّهَ يَبْهَرُكَ وَتَعَالَى خَلَقْنَا وَإِيَّاكَ، وَاصْطَفَانَا وَإِيَّاكَ، وَاخْتَارَنَا لِتُبُوَّهَ وَاخْتَارَكَ لِإِمَامَتِكَ؛ فَمَنْ أَنْكَرَ إِمَامَتَكَ، فَقَدْ أَنْكَرَ تُبُوَّتِنَا.

امیر مؤمنان علیه السلام فرمود: عرض کردم: ای رسول خدا! آیا در آن روز دینم در سلامت است؟

فرمود: [آری] دینت در سلامت است.

سپس فرمود: ای علی! هر کس تورا بکشد مرا کشته است، و هر کس با تو دشمنی کند با من دشمنی کرده است، و هر کس به تو ناسزا گوید به من ناسزا گفته است، زیرا تو از من وهمچون جان منی، روحت از روح من، و سرشت از سرشت من است، همانا خدای متعال مرا آفرید و تورا، و مرا برگزید و تورا، مرا برای پیامبری برگزید و تو را برای امامت، پس هر کس امامت تورا انکار کند پیامبری مرا انکار کرده است.

يَا عَلَىٰ أَنْتَ وَصِيلَةٌ، وَأَبُو وُلْدَهُ وَرَوْجُ ابْنَتَهُ، وَخَلِفَتِي عَلَىٰ أَمْتَهُ فِي حَيَاةِنِي وَبَعْدَ مَوْتِي؛ أَمْرَكَ أَمْرَهُ وَنَهِيَّكَ نَهْيَهُ.

أُقْسِمُ بِمَا لَذَّتِي بَعَشْتُ بِالنَّبَوَةِ وَجَعَلْتُ خَيْرَ الْبَرِّيَّهُ، أَنَّكَ لَحَجَجُ اللَّهِ عَلَىٰ خَلْقِهِ، وَأَهْتُهُ عَلَىٰ سَرَّهُ، وَخَلِفْتُهُ عَلَىٰ عِبَادِهِ. [\(۱\)](#) ای علی! تو وصی من، و پدر فرزندان من، و همسر دختر من، و جانشین من بر امّتم در زندگی و پس از مرگم هستی.

فرمان تو فرمان من، و نهی تو نهی من است، سوگند به آن خدایی که مرا به پیامبری برانگیخت، و بهترین آدمیان قرار داد، تو حجّت خدا بر خلق خدا، و امین او بر سر او، و خلیفه او بر بندگانش هستی.

ص: ۱۴

-
- ۱- (۱)) - عيون اخبار الرضا، ج ۱، ص ۲۳۰، ح ۵۳، والأعمالی، المجلس ۲۰، ص ۸۴، ح ۴. والحادیث موثق كالصیحی علی ما قاله المجلسی الأول رحمه الله (روضه المتّقین)، ج ۳، ص ۲۷۷.

خطبه رسول اکرم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم در جمعه آخر شعبان

مُحَمَّدٌ بْنُ يَحْيَى وَغَيْرُهُ، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ بْنِ عَيسَى، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مَحْبُوبٍ، عَنْ أَبِي أَئْوَبٍ، عَنْ أَبِي الْوَرْدِ،
عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: خَطَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ النَّاسَ فِي آخِرِ جُمُعَةٍ مِّنْ شَعْبَانَ، فَحَمِدَ اللَّهَ وَأَتَّى
عَلَيْهِ، ثُمَّ قَالَ:
أَيُّهَا النَّاسُ! إِنَّهُ قَدْ أَظَلَّكُمْ شَهْرٌ لَيْلَهُ خَيْرٌ مِّنَ الْأَلْفِ شَهْرٍ، وَهُوَ شَهْرُ رَمَضَانَ؛ فَرَضَ اللَّهُ صِيَامَهُ، وَجَعَلَ لَيْلَهُ فِيهِ بِطَوْعٍ صَلَاهٍ،
كَنْصُوعٍ صَلَاهٍ سَبْعَنَ لَيْلَهُ فِيمَا سِواهُ مِنَ الشُّهُورِ،

ترجمه:

امام باقر علیه السلام فرمود: رسول خدا صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم در آخرین جمعه ای از ماه شعبان برای مردم خطبه خواند و
پس از حمد و ثنای الهی فرمود:

ای مردم! ماهی بر شما سایه افکنده که در آن شبی است بهتر از هزار ماه، و آن ماه رمضان است که خدا روزه آن را واجب، و
یک شب به نماز مستحب برخاستن در آن را همچون نماز مستحب هفتاد شب از ماههای دیگر قرار داده است،

ص: ۱۵

وَ جَعَلَ لِمَنْ تَطَوَّعَ فِيهِ بِخَضْلِهِ مِنْ خِصَالِ الْخَيْرِ وَ الْبَرِّ، كَأَجْرٍ مَنْ أَدْى فَرِصَةً مِنْ فَرِصَاتِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ.

وَمَنْ أَدْى فِيهِ فَرِصَةً مِنْ فَرِصَاتِ اللَّهِ كَانَ كَمَنْ أَدْى سَبْعَنَ فَرِصَةً مِنْ فَرِصَاتِ اللَّهِ فَمَا سِواهُ مِنَ الشُّهُورِ.

وَ هُوَ شَهْرُ الصَّيْمَ وَ إِنَّ الصَّابِرَ لِوَابِدِهِ الْجَنَّةُ، وَ شَهْرُ الْمُوَاسَاهِ وَ هُوَ شَهْرُ يَزِيدُ اللَّهُ فِي رِزْقِ الْمُؤْمِنِ فِيهِ، وَ مَنْ فَطَرَ فِيهِ مُؤْمِنًا صَائِمًا كَانَ لَهُ بِذَلِكَ عِنْدَ اللَّهِ عِنْقُ رَقَبَهِ وَ مَغْفِرَةً لِذُنُوبِهِ فَمَا مَضِيَ .

و پاداش یک خصلت خیر، و نیکوکاری مستحب در آن را همچون پاداش کسی که واجبی از واجبات خدای سبحان را انجام داده مقرر فرموده است،

و هر کس یک واجب از واجبات خدا را در آن انجام دهد، همچون کسی است که هفتاد فریضه از فرایض خدا را در ماههای دیگر انجام داده باشد، و آن ماه صبر است و پاداش صبر بهشت است، و نیز ماه همیاری است، و نیز ماهی است که خدا روزی مؤمن را در آن فرونی بخشد، و هر کس در آن، مؤمن روزه داری را افطاری دهد، در نزد خدا پاداش آزادی یک بندله، و آمرزش گناهان گذشته اش را دارد .

فَقُلْ: يَا رَسُولَ اللَّهِ لَيْسَ كُلُّنَا يَقْدِرُ عَلَىٰ أَنْ يُفَطِّرَ صَائِمًا .

فَقَالَ: إِنَّ اللَّهَ كَرِيمٌ يُعْطِي هَذَا التَّوَابَ لِمَنْ لَمْ يَقْدِرْ إِلَّا عَلَىٰ مَيْذَقَهِ مِنْ لَبَنٍ يُفَطِّرُ بِهَا صَائِمًا، أَوْ شَرْبَهِ مِنْ مَاءِ عَذْبٍ، أَوْ تَمَرَاتٍ لَا يَقْدِرُ عَلَىٰ أَكْثَرِ مِنْ ذَلِكَ .

وَ مَنْ حَفَّ فِيهِ عَنْ مَمْلُوكٍ حَفَّ اللَّهُ عَنْهُ حِسَابَهُ .

وَ هُوَ شَهْرُ أَوَّلُهُ رَحْمَهُ، وَ أَوْسَطُهُ مَغْفِرَةٌ، وَ آخِرُهُ الْإِجَابَهُ وَالْعِتْقُ مِنَ النَّارِ .

عرض شد: ای رسول خدا! همه ما براینکه روزه داری را افطاری دهیم توانا نیستیم.

فرمود: خدا کریم است همین پاداش را به کسی که با آب آمیخته با شیری، یا با جرعه آب گوارابی، یا با چندین خرما - که جز بر آن قادر نیست - روزه داری را افطاری دهد نیز عطا می کند .

و هر کس در آن بر مملوک (و زیردست) خود آسان گیرد خدا از او آسان حساب کشد .

واين ماهی است که آغاز آن رحمت، و میانه آن مغفرت، و پایان آن اجابت و آزادی از آتش است .

وَ لَا إِنْيٰ بِكُمْ عَنْ أَرْبَعٍ خَصَالٍ: حَصْلَتِينِ تُرْضُونَ اللَّهَ بِهِمَا، وَ حَصْلَتِينِ لَا إِنْيٰ بِكُمْ عَنْهُمَا.

فَأَمَّا الْتَّانِ تُرْضُونَ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ بِهِمَا: فَشَهَادَهُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ صَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ .

وَ أَمَّا الْتَّانِ لَا إِنْيٰ بِكُمْ عَنْهُمَا: فَتَسْأَلُونَ اللَّهَ فِيهِ حَوَائِجُكُمْ وَالْجَنَّةَ، وَتَسْأَلُونَ الْعَافِيَةَ وَتَعُوذُونَ بِهِ مِنَ النَّارِ .^(۱) وَ شَمَا [در این ماه] از چهار خصلت بی نیاز نیستید، با دو خصلت خدا را خوشنود می سازید، و به دو خصلت دیگر نیز محتاجید .

اما آن دو که با آنها خدای سبحان را خوشنود می کنید:

شهادت به این است که هیچ معبد بحقی جز خدا نیست، و محمد صلی الله علیه و آله و سلم رسول خدادست .

و امّا آن دو که شما را خوشنود می کند و از آنها بی نیاز نیستید این که: از خدا در این ماه - حوائج و بهشت و عافیت را بخواهید، و از آتش به او پناه ببرید .

ص: ۱۸

- ۱) - الكافي، ج ۴، باب فضل شهر رمضان، ص ۶۶، ح ۴. و الحديث حسن على ما قاله المجلسى: رحمه الله (مرآة العقول، ج ۱۶، ص ۲۰۶) و رواه الصدقونى من لا يحضره الفقيه، ج ۲، باب فضل شهر رمضان و ثواب صيامه، ص ۵۸، ح ۱؛ والأمالى، المجلس ۱۱، ص ۴۳، ح ۱؛ و ثواب الأعمال، ص ۹۰، ح ۷؛ والخصال، ص ۲۵۹، ح ۱۳۵، و فضائل الأشهر الثلاثة، ص ۷۱، ح ۵۱ .

خطبه امیر المؤمنین علیه السلام در مسجد کوفه

أَحْمَدُ بْنُ هَارُونَ الْفَامِيُّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ (١) قَالَ: حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ جَعْفَرٍ بْنِ جَامِعٍ، (٢) عَنْ أَبِيهِ، (٣) عَنْ هَارُونَ بْنِ مُسْلِمٍ، (٤) عَنْ مَسْعَدَةَ الرَّبِيعِيِّ، (٥)

عَنِ الصَّادِقِ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبَاتِهِ عَلَيْهِمَا السَّلَامُ، قَالَ: خَطَبَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فِي أَوَّلِ يَوْمٍ مِنْ شَهْرِ رَمَضَانَ فِي مَسْجِدِ الْكُوفَةِ .

ترجمه:

امام صادق علیه السلام از پدر خود از آجداد بزرگوارش نقل می کند که فرمودند:

در نخستین روز ماه رمضانی در مسجد کوفه أمیر مؤمنان علیه السلام خطبه خواند.

ص: ۱۹

۱- ((١)) - في تبييض المقال، ج ١، ص ١١ رقم ٥٧٢: «حسن على الأظهر». وفي ص ٩٩: «إنه من مشايخ الصدق، وأكثر الرواية عنه مترضياً وفيه اشاره الى وثاقته».

۲- ((٢)) - كان ثقة، وجهًا، كاتب صاحب الأمر (عج). (رجال النجاشي، ص ٣٥٤، رقم ٩٤٩).

۳- ((٣)) - شيخ القميين، وجههم (رجال النجاشي، ص ٢١٩، رقم ٥٧٣).

۴- ((٤)) - يكنى أبا القاسم، ثقة، وجه (رجال النجاشي، ص ٤٣٨، رقم ١١٨٠).

۵- ((٥)) - ثقة، عين (رجال النجاشي، ص ٤١٥، رقم ١١٠٩).

فَحَمْدُ اللَّهِ بِأَفْضَلِ الْحَمْدِ وَ أَشْرَفَهَا وَ أَبْلَغَهَا وَ أَنْتَى عَلَيْهِ بِأَحْسَنِ الثَّنَاءِ، وَ صَلَّى عَلَى مُحَمَّدٍ نَّبِيِّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ وَ سَلَّمَ، ثُمَّ قَالَ:
أَيُّهَا النَّاسُ! إِنَّ هَذَا الشَّهْرَ شَهْرٌ فَضَلَّهُ اللَّهُ عَلَى سَائِرِ الشُّهُورِ، كَفَضَلَّنَا أَهْلُ الْبَيْتِ عَلَى سَائِرِ النَّاسِ.

وَ هُوَ شَهْرٌ يُفْتَحُ فِيهِ أَبْوَابُ السَّمَاءِ وَ أَبْوَابُ الرَّحْمَةِ، وَ يُعْقَلُ فِيهِ أَبْوَابُ الْقُرْآنِ.

وَ هُوَ شَهْرٌ يُسَمَّعُ فِيهِ النَّدَاءُ، وَ يُسْتَجَابُ فِيهِ الدُّعَاءُ، وَ يُرْكَمُ فِيهِ الْبُكَاءُ.

و با بهترین و شریفترین و رساترین ستایش، و زیباترین سپاس، خدا را ستود، و بر پیامبرش محمد صلی الله علیه و آله و سلم و
آل او درود فرستاد، سپس فرمود:

هان ای مردم! این ماه ماهی است که خدا آن را بر دیگر ماهها فضیلت داده به همانسان که ما خاندان پیامبر را بر دیگر مردم.

واین ماهی است که درهای آسمان، و درهای رحمت الهی در آن گشوده، و درهای دوزخ در آن بسته است .

واین ماهی است که ندaha در آن شنیده، و دعاها در آن مستجاب، و به گریه ها در آن رحم می شود .

وَ هُوَ شَهْرٌ فِيهِ لَيْلَةٌ نَّزَّلَتِ [تَنْزِيلُ الْمَلَائِكَهُ فِيهَا] مِنَ السَّمَاءِ فَتَسَلَّمُ عَلَى الصَّابِئَهِنَّ وَالصَّابِئَاتِ يَأْذِنُ رَبُّهُمْ إِلَى مَطْلَعِ الْفَجْرِ، وَ هِيَ لَيْلَهُ الْقُدْرِ قُدْرَهُ فِيهَا وَلَا يَلِيهِ قَلَّ أَنْ خُلِقَ آدُمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ بِأَلْفِيِّ عَامٍ . صَيَامُ يَوْمِهَا أَفْضَلُ مِنْ صَيَامِ الْأَلْفِ شَهْرٍ، وَالْعَمَلُ فِيهَا أَفْضَلُ مِنَ الْعَمَلِ فِي الْأَلْفِ شَهْرٍ .

أَيُّهَا النَّاسُ! إِنَّ شُمُوسَ شَهْرِ رَمَضَانَ لَتَطْلُعُ عَلَى الصَّابِئَهِنَّ وَالصَّابِئَاتِ، وَ إِنَّ أَفْمَارَهُ لَيَطْلُعُ عَلَيْهِمْ بِالرَّحْمَهِ .

وَ مَا مِنْ يَوْمٍ وَ لَيْلَهٖ مِنَ الشَّهْرِ إِلَّا وَالْأَيْرُ مِنَ اللَّهِ تَعَالَى يُتَشَّرُّ مِنَ السَّمَاءِ عَلَى هَذِهِ الْأُمَّهِ ؛

و در این ماه، شبی است که فرشتگان در آن از آسمان فرود می آیند و تا دمیدن سپیده فجر، بر مردان و زنان روزه دار - به اذن پروردگارشان - سلام می گویند، و آن، شب قدر است که - دوهزار سال پیش از آفرینش آدم - خدا در آن ولایت مرا تقدیر فرمود، روزه یک روز آن بهتر از روزه هزار ماه، و عمل در آن بهتر از عمل هزار ماه است .

هان ای مردم! آفتاب روزهای ماه رمضان، و ماه شبهای آن با رحمت [ویژه خدا] بر روزه داران می تابد .

هیچ شب و روزی در آن نیست مگر آنکه نیکی [و احسان] خدا بر این امّت از آسمان نثار می شود،

فَمَنْ ظَفَرَ مِنْ نِتَارِ اللَّهِ بِدُرَرِهِ، كَرَمٌ عَلَى اللَّهِ يَوْمَ يَلْقَاهَا؛ وَ مَا كَرَمٌ عَنْدَ عَلَى اللَّهِ إِلَّا جَعَلَ الْجَنَّةَ مَتَوَاهً .

عِبَادَ اللَّهِ! إِنَّ شَهْرَكُمْ لَيْسَ كَالشُّهُورِ؛ أَيَامُهُ أَفْضَلُ الْأَيَامِ، وَ لَيَالِيهِ أَفْضَلُ الْلَّيَالِي، وَ سَاعَاتُهُ أَفْضَلُ السَّاعَاتِ .

هُوَ شَهْرُ الشَّيَاطِينَ فِيهِ مَغْلُولَةُ مَحْبُوسَةٍ.

هُوَ شَهْرُ يَرْكَدُ اللَّهُ فِيهِ الْأَزْرَاقَ وَ الْأَجَالَ، وَ يَكْتُبُ فِيهِ وَفْدَ بَيْتِهِ.

وَ هُوَ شَهْرٌ يُقْبِلُ أَهْلُ الْأَطْهَانِ بِالْمَغْفِرَةِ وَ الرَّضْوَانِ، وَ الرَّوْحِ وَ الرَّيْحَانِ، وَ مَرْضَاتِ الْمَلِكِ الدَّيَانِ .

و هر کس به دُرَی از آن دست یابد، در روز دیدار، بر خدا ارجمند خواهد بود، و هیچ بنده ای نزد خدا ارجمند نخواهد شد
مگر آنکه جایش را بهشت قرار دهد .

بند گان خدا ! این ماه همچون ماههای دیگر نیست؛ روزهایش بهترین روزها، و شبهاش بهترین شبها و ساعاتش بهترین ساعات است .

این ماهی است که در آن، شیاطین، بسته و زندانی اند، این ماهی است که در آن خدا روزیها و عمرها را افزونی بخشد، و میهمانی (زيارت) خانه اش را بنویسد،

و این ماهی است که اهل ایمان [در آن] با مغفرت و رضوان و روح و ریحان، و خوشنودیهای خدا - آن پادشاه داور - روبرو می شوند.

اَيُّهَا الصَّائِمُ! تَدَبَّرْ اَمْرَكَ، فَإِنَّكَ فِي شَهْرِكَ هَذَا ضَيْفُ رَبِّكَ.

انْظُرْ كَيْفَ تَكُونُ فِي لَيْلَكَ وَنَهَارِكَ؛ وَ كَيْفَ تَحْفَظُ جَوَارِحَكَ عَنْ مَعَاصِي رَبِّكَ .

انْظُرْ أَنْ لَا تَكُونَ بِاللَّيلِ نَائِمًا، وَ بِالنَّهَارِ غَافِلًا؛ فَيُنْقَضِي شَهْرُكَ، وَ قَدْ يَقْتَلُكَ وِزْرُكَ؛ فَتَكُونَ عِنْدَ اسْتِهْنَاءِ الصَّائِمِنَ أُجُورَهُمْ، مِنَ الْخَاسِرِينَ؛ وَ عِنْدَ فَوْزِهِمْ بِكَرَامَةِ مَلِكِهِمْ، مِنَ الْمُحْرُومِينَ، وَ عِنْدَ سَعَادَتِهِمْ بِمُجَاوَرَةِ رَبِّهِمْ، مِنَ الْمَطْرُودِينَ .

ای روزه دار! در کار خود بیندیش که تو در این ماه، میهمان پروردگارت هستی .

بنگر در شب و روزت چگونه ای؛ و اندامهای خود را چگونه از گناهان پروردگارت چگونه نگه می داری.

بنگر که شب در خواب، و روز غافل نباشی تا ماهت بگذرد و بار سنگین گناهت بماند و در نتیجه - روز دریافت پاداش روزه داران - از زیانکاران، و هنگام رستگاری ایشان به گرامیداشت خداشان، از محرومان، وقت سعادتمندی آنان در مجاورت پروردگارشان، از رانده شده ها باشی .

أَيْهَا الصَّانِمُ! إِنْ طُرِدْتَ عَنِ الْبَابِ مَلِكِكَ، فَأَيَّ الْبَابِ تَقْصُدُ؟

وَإِنْ حَرَمَكَ رَبُّكَ، فَمَنْ ذَا الَّذِي يَرْزُقُكَ؟

وَإِنْ أَهَانَكَ، فَمَنْ ذَا الَّذِي يُكْرِمُكَ؟

وَإِنْ أَذَلَّكَ، فَمَنْ ذَا الَّذِي يُعِزُّكَ؟

وَإِنْ خَذَلَكَ، فَمَنْ ذَا الَّذِي يَنْصُرُكَ؟

وَإِنْ لَمْ يَقْبِلْكَ فِي زُمْرَهِ عَهْدِهِ، فَإِلَى مَنْ تَرْجُحُ بَعْبُودِيَّتَكَ؟

وَإِنْ لَمْ يُقْلِلْكَ عَثْرَتَكَ، فَمَنْ تَرْجُو لِغْرَافِانِ ذُنُوبِكَ؟

وَإِنْ طَالَبَكَ بِحَقِّهِ، فَمَاذَا يَكُونُ حَجَّتُكَ؟

ای روزه دار! چنانچه از در [خانه] مالک خود رانده شوی، آهنگ کدام در کنی؟

و چنانچه پروردگارت محروم کند چه کسی روزیت دهد؟ و چنانچه خدا خوارت سازد، چه کسی گرامیت بدارد؟

و چنانچه او ذلیلت کند، چه کسی عزیزت گرداند؟

و اگر او رهایت سازد، چه کسی یاریت کند؟

و اگر او تو را در زمره بندگانش نپذیرد، با بندگی خود به چه کسی رو کنی؟

و اگر او از لغشت نگذرد، برای آمرزش گناهانت به چه کسی امید بندی؟

و اگر حقش را از تو بخواهد، حجّت چه خواهد بود؟!

أَيُّهَا الصَّائِمُ! تَعَرَّبْ إِلَى اللَّهِ بِتَلَوِّهِ كِتَابِهِ فِي لَيْلَكَ وَنَهَارِكَ، فَإِنَّ كِتَابَ اللَّهِ شَافِعٌ مُشَفِّعٌ؛ يَسْفَعُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ لِأَهْلِ تِلَاقِتِهِ، فَيَغْلُونَ دَرَجَاتِ الْجَنَّةِ بِقِرَاءَةِ آيَاتِهِ.

[أَبْشِرْ] أَيُّهَا الصَّائِمُ! فَإِنَّكَ فِي شَهْرِ صِيَامِكَ فِيهِ مَفْرُوضٌ، وَنَفْسِكَ فِيهِ تَسْبِيحٌ، وَنَوْمُكَ فِيهِ عِبَادَةٌ، وَطَاعَتُكَ فِيهِ مَقْبُولَةٌ، وَذُنُوبُكَ فِيهِ مَغْفُورَةٌ، وَأَصْوَاتُكَ فِيهِ مَسْمُوعَةٌ، وَمُنْاجَاتُكَ فِيهِ مَرْحُومَةٌ.

وَلَقَدْ سَمِعْتَ حَسَبَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

ای روزه دار! در شب و روزت با تلاوت کتاب خدا به او تقرّب جو، که کتاب خدا شفاعت کننده ای است که شفاعتش پذیرفته است، و در روز قیامت برای تلاوت کنندگان خود شفاعت کند، پس با قرائت آیاتش از درجات بهشت بالا روند.

مژده ات باد ای روزه دار! که تو در ماهی هستی که در آن روزه ات واجب ، و نفسهایت تسییح ، و خوابت عبادت ، و طاعت مقبول ، و گناهانت بخشوذه، و صدایهایت شنیده، و مناجات رحم شده است .

از حبیب رسول خدا صلی الله علیه و آله و سلم شنیدم که فرمود:

إِنَّ لِلَّهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى عِنْدَهُ فِطْرٌ كُلُّ لَيْلٍ مِنْ شَهْرِ رَمَضَانَ عُتْقَاءَ مِنَ النَّارِ؛ لَا يَعْلَمُ عِيَدَهُمْ إِلَّا اللَّهُ، هُوَ فِي عِلْمِ الْغَيْبِ عِنْدَهُ؛ فَإِذَا
كَانَ آخِرُ لَيْلٍ مِنْهُ أَعْتَقَ فَهُنَّا مِثْلًا مَا أَعْتَقَ فِي جَمِيعِهِ.

فَقَامَ إِلَيْهِ رَجُلٌ مِنْ هَمْدَانَ فَقَالَ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ! زِدْنَا مِمَّا حَدَّثَكَ بِهِ حَبْنَيْكَ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ.

فَقَالَ: نَعَمْ، سَمِعْتُ أَخْرَى وَابْنَ عَمِّي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

مَنْ صَامَ شَهْرَ رَمَضَانَ فَحَفِظَ فِيهِ نَفْسَهُ مِنَ الْمَحَارِمِ، دَخَلَ الْجَنَّةَ.

هنگام افطار هر شب ماه رمضان ، برای خدای تبارک و تعالی آزاد شده هایی از آتش است که شمار آنان را جز خدا ندادند که آن در علم غیب اوست. و چون آخرین شب ماه رمضان فرا رسید خدا در آن شب بشمار آنچه در همه ماه آزاد شده، آزاد کرد

مردی همدانی برخاست و عرض کرد: ای امیر مؤمنان! از آنچه پیرامون ماه رمضان از حبیب خود شنیده ای برای ما فرون گو.

فرمود: آری از برادر و پسرعم خود رسول خدا صلی الله علیه و آله و سلم شنیدم فرمود: هر کس ماه رمضان را روزه بگیرد و خود را در آن از حرامها باز دارد به بهشت در آید.

قالَ الْهَمْدَانِيُّ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ زِدْنَا مِمَّا حَدَّثَكَ بِهِ أَخْوَكَ وَ ابْنُ عَمِّكَ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ .

قالَ: نَعَمْ، سَمِعْتُ خَلِيلَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

مَنْ صَامَ رَمَضَانَ إِيمَانًا وَاحْتِسَابًا، دَخَلَ الْجَنَّةَ .

قالَ الْهَمْدَانِيُّ: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ زِدْنَا مِمَّا حَدَّثَكَ بِهِ خَلِيلَكَ فِي هَذَا الشَّهْرِ .

فَقَالَ: نَعَمْ، سَمِعْتُ سَيِّدَ الْأَوَّلِينَ وَالآخِرَاتِ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ:

همدانی عرض کرد: ای امیر مؤمنان! باز آنچه از برادر و پسرعم خود در باره ماه رمضان شنیده ای فرون فرما.

فرمود: آری از خلیل خود رسول خدا صلی الله علیه و آله و سلم شنیدم فرمود:

هر کس ماه رمضان را با ایمان و برای رضای خدا روزه بدارد به بهشت درآید.

همدانی عرض کرد: ای امیر مؤمنان! باز در این زمینه آنچه از خلیل خود شنیده ای بیشتر فرما.

فرمود: آری از سرور اوّلین و آخرین، رسول خدا صلی الله علیه و آله و سلم شنیدم فرمود:

مَنْ صَامَ رَمَضَانَ فَلَمْ يُفْطِرْ فِي شَيْءٍ مِّنْ لِيَلَّةٍ عَلَى حَرَامٍ، دَخَلَ الْجَنَّةَ .

فَقَالَ الْهَمْدَانِيُّ : يَا أَمَّا الْمُؤْمِنُونَ زِدْنَا مِمَّا حَدَّثَكَ بِهِ سَيِّدُ الْأَوَّلِينَ وَالآخِرِينَ فِي هَذَا الشَّهْرِ .

فَقَالَ : نَعَمْ، سَمِعْتُ أَفْضَلَ الْأَنْبِيَاءِ وَالْمُرْسَلِينَ وَالْمَلَائِكَةِ الْمُقَرَّبِينَ يَقُولُ :

إِنَّ سَيِّدَ الْوَصِّيلَيْنَ يُقْتَلُ فِي سَيِّدِ الشُّهُورِ . فَقُلْتَ يَا رَسُولَ اللَّهِ وَمَا سَيِّدُ الشُّهُورِ، وَمَنْ سَيِّدُ الْوَصِّيلَيْنَ؟

هر کس ماه رمضان را روزه بدارد و در هیچ یک از شباهی آن با حرام افطار نکند به بهشت درآید .

همدانی عرض کرد: ای امیر مؤمنان! آنچه از سرور اولین و آخرین پیرامون این ماه شنیده ای باز بفرما .

فرمود: آری، از افضل پیامبران و رسولان و فرشتگان مقرب خدا شنیدم فرمود:

سرور او صیاء، در سرور ماها کشته می شود .

عرض کردم: ای رسول خدا ! سرور ماها چیست، و سرور او صیاء کیست؟

قالَ أَمّا سَيِّدُ الشُّهُورِ فَشَهْرُ رَمَضَانَ وَ أَمّا سَيِّدُ الْوَصِيلَاتِ فَأَنْتَ يَا عَلِيُّ .

فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ ذَلِكَ لِكَائِنٌ؟

قالَ إِنِّي وَرَبِّي إِنَّهُ يَبْيَعُ أَشْقى أُمَّتِي شَقِيقٌ عَاقِرٌ نَّاهِيٌ ثَمُودٌ ثُمَّ يَضْرِبُكَ ضَرْبَةً عَلَى فَرْقَكَ تُخْضَبُ مِنْهَا لِحْيُكَ.

فَأَخَذَ النَّاسُ بِالْبَكَاءِ وَالنَّحَيْبِ فَقَطَعَ عَلَيْهِ السَّلَامُ خُطْبَتُهُ وَنَزَلَ [\(۱\)](#) فرمود: سرور ماها ماه رمضان است، و سرور اوصیاء تو هستی ای علی!

عرض کردم: ای رسول خدا! آیا براستی، آن واقع خواهد شد؟!

فرمود: آری به پروردگارم سوگند شقی ترین امّتم - که همتای پی کننده ناقه ثمود است - برانگیخته شود و ضربتی بر فرق تو وارد کند که از آن محاسبت رنگین شود.

پس صدای مردم به گریه و زاری برخاست و امام علیه السلام خطبه را قطع کرد و پائین آمد.

ص: ۲۹

-۱) - فضائل الأشهر الثلاثة، ص ۱۰۷، ح ۱۰۱

۱- عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ هَاشِمٍ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ حَمَادِ بْنِ عَسَى، عَنْ حَرَاطٍ، عَنْ زُرَارَةَ،

عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ:

يُبَيِّنُ الْإِسْلَامُ عَلَى خَمْسَهِ أَشْيَاءٍ: عَلَى الصَّلَاةِ، وَالزَّكَاةِ، وَالْحَجَّ، وَالصَّوْمِ، وَالْوِلَايَةِ.

وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ: الصَّوْمُ جُنَاحٌ مِّنَ النَّارِ . [\(۱\)](#) ترجمه:

امام محمد باقر عليه السلام فرمودند:

اسلام بر پنج پایه بنا شده است، بر نماز، زکات، حجت، روزه و ولایت. و رسول خدا صلی الله عليه و آله و سلم فرمودند:

روزه سپری است در برابر آتش جهنم .

ص: ۳۰

۱- (۱)) - الكافى، ج ۴، باب ما جاء فى فضل الصوم والصائم، ص ۶۲، ح ۱. والحديث حسن على ما قاله المجلسى رحمه الله :
(مرآه العقول، ج ۱۶، ص ۱۹۷) .

٢ - [عَلَيْهِ بْنُ الْحَسَنِ بْنُ فَضَّالٍ،] عَنْ أَحْمَدَ بْنِ الْحَسَنِ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ صَفَوَانَ، عَنِ الْقَاسِمِ بْنِ الْفَضَّيلِ، عَنِ الْفَضَّيلِ ابْنِ يَسَارٍ

عَنْ أَبِيهِ عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ ، قَالَ: قَالَ أَبُو جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ :

مَنْ صَلَّى الْخَمْسَ، وَصَامَ شَهْرَ رَمَضَانَ، وَحَجَّ الْبَيْتَ الْحَرَامَ، وَنَسَكَ نُسُكَنَا، وَاهْتَدَى إِلَيْنَا، فَبِلَّ اللَّهُ مِنْهُ كَمَا يَقْبِلُ مِنَ الْمَلَائِكَةِ .

(١)

ترجمه:

امام صادق عليه السلام از امام باقر عليه السلام نقل کردند که آن حضرت فرمودند:

کسی که نمازهای پنجگانه را بجا آورد و ماه رمضان را روزه بگیرد و حج بیت الله الحرام را انجام دهد و روش عبادت و زهد ما را در پیش گیرد و به سوی [ولایت] ما هدایت شود، خداوند قبول می کند از او [اعمالش را] همچنانکه از ملائکه قبول می کند .

ص: ٣١

١ - (١)) - تهذیب الأحكام، ج٤، باب فرض الصّيّام، ص١٥٤، ح١٠. والحادیث موثق على ما قاله المجلسيّ رحمه الله (ملاذ الأخیار، ج٦، ص٤٤٧) .

٣- سأَلْ هشامُ بْنُ الْحَكَمِ

أبا عبد الله عليه السلام عن عله الصيام

فقال: إنما فرض الله عزوجل الصيام لشيء توى به الغنى والفقير، وذلك أن الغنى لم يكن ليجد مس الجوع فيرحم الفقير، لأن الغنى كلما أراد شيئاً قدراً عليه، فاراد الله عزوجل أن يسوئ بين خلقه، وأن ينفع الغنى مس الجوع والألم ليرق على الضعيف، فيرحم الجميع. (١)

٣٢: ص

١- (١) - من لا يحضره الفقيه، ج ٢ باب عله فرض الصيام، ص ٤٣، ح ١. والحديث صحيح على ما قاله المجلسي الأول رحمه الله (روضه المتقين ج ٣، ص ٢٢٢). و رواه الصدوق - ايضاً - في علل الشرائع ج ٢، باب العله التي من أجلها جعل الصيام على الناس، ص ٣٧٨ ح ٢ . و إليك حديثاً آخر في هذا المجال، رواها الصدوق في البالين المذكورين من الفقيه، و علل الشرائع، نذكرها كما في الفقيه: كتب أبوالحسن علي بن موسى الرضا عليه السلام إلى محمد بن سنان فهم ما كتب من حواب مسائله: عله الصوم لعرفان مس الجوع والعطش ذهلاً مس تكيناً ماجوراً محتسبة بالصابر، ويكون ذلك ذهلاً له على شدائده الآخرة، مع ما فيه من الانكسار له عن الشهوات، واعطاً له في العاجل، ذهلاً على الآجل، ليعلم شدة مبلغ ذلك من أهل الفقر والمساكنه في الدنيا والآخرة . - و نصيف إلى ذلك ذيل حديث روى في الباب المذكور من الفقيه، والباب ١٠٩ من العلل وقد أجاب به النبي اليهودي، السائل عن جزاء من صام الثلاثين (شهر رمضان) :- ما من مؤمن يصوم شهر رمضان، احساناً، إلا أوجب الله ثباته وتعالي له سبع خصال: أولها: ينبوب الحرام في جسده . والثانية: يقرب من رحمة الله عزوجل . والثالثة: يكون قد كفر خطته آدم عليه السلام . والرابعة: يهون الله عليه سكرات الموت . والخامسة: أمان من الجوع والعطش يوم القيمة . والسادسة: يعطيه الله براءة من النار . والسابعة: يطعمه الله عزوجل من طبات الجنة .

هشام بن حکم درباره علت وجوب روزه از امام صادق علیه السلام سؤال کرد.

امام فرمودند: خداوند روزه را واجب کرد تا بوسیله آن ثروتمند و فقیر مساوی شوند، و این برای آن است که غنی رنج گرسنگی را احساس نمی کند تا به مستمند رحم کند؛ چون دارا هر وقت چیزی را بخواهد آن را به دست می آورد.

از این رو خداوند اراده فرمود که بین خلق خود تساوی برقرار کند، و اینکه ثروتمند، گرسنگی و درد را بچشد، تا بر ضعیف رقت آورد و بر گرسنه رحم کند.

٤- أَبِي (١) رَحْمَةَ اللَّهِ ، قَالَ: حَدَّثَنِي عَلَى بْنُ إِبْرَاهِيمَ، (٢) عَنْ أَبِيهِ، (٣) عَنِ النَّوْفَلِيِّ « (٤) عَنِ السَّكُونِيِّ » (٥)

عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ :

مَا مِنْ صَائِمٍ يَحْضُرُ قَوْمًا يَطْعَمُونَ، إِلَّا سَبَّحَتْ أَعْضَاؤُهُ، وَ كَانَتْ صَلَاةُ الْمَلَائِكَةِ عَلَيْهِ؛ وَ كَانَتْ صَلَاةُهُمْ اسْتِغْفارًا . (٦)

ترجمه:

امام صادق عليه السلام فرمود که رسول خدا صلی الله علیه و آله و سلم فرمودند: هیچ روزه داری نیست که در کنار گروهی که غذا می خورند حاضر شود مگر اینکه اعضای او تسبیح [خدا را] گویند و ملائکه براو درود فرستند؛ و درود ملائکه، استغفار و [طلب مغفرت] است.

ص: ٣٤

١- (١)) - عَلَى بْنِ بَابَوِيهِ الْقَمِيِّ ؛ شِيخِ الْقَمِيِّينَ فِي عَصْرِهِ، وَ مَتَقْدِمُهُمْ، وَ فَقِيهِمْ، وَ ثَقَتِهِمْ . راجع رجال النّجاشی، ص ٢٦١ رقم ٦٨٤ .

٢- (٢)) - هو ثقة في الحديث، ثبت، معتمد . راجع رجال النّجاشی، ص ٢٦٠، رقم ٦٨٠ .

٣- (٣)) - ابْرَاهِيمَ بْنَ هَاشَمَ الْقَمِيِّ ؛ ثَقَهُ عَلَى الْأَقْوَى (تَنْقِيَحُ الْمَقَالِ، ج ١، ص ٧، رقم ٢٢٦).

٤- (٤)) - الْحَسِينُ بْنُ يَزِيدَ النَّوْفَلِيِّ، حَسْنٌ (تَنْقِيَحُ الْمَقَالِ، ج ١، ص ٤٢، رقم ٣١٠٤)

٥- (٥)) - إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي زِيَادَ السَّكُونِيِّ ؛ مُوثَقٌ كَالصَّحِيحِ، إِنْ لَمْ يَكُنْ ثَقَهُ (تَنْقِيَحُ الْمَقَالِ، ج ١، ص ١٤، رقم ٧٩٧) .

٦- (٦)) - ثَوابُ الْأَعْمَالِ، ثَوابُ الصَّائِمِ يَحْضُرُ قَوْمًا يَأْكُلُونَ، ص ٧٧ ح ١ .

٥ - عَلَيْهِ عَنْ أَبِيهِ، وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ، جَمِيعًا عَنْ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ، عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا، عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ:

أَوْحَى اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَيْهِ مُوسَى ٧: مَا يَمْنَعُكَ مِنْ مُنَاجَاتِي؟

فَقَالَ: يَارَبِّ أَحِلْكَ عَنِ الْمُنَاجَاتِ لِخُلُوفِ فَمِ الصَّائِمِ .

فَأَوْحَى اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَيْهِ:

يَا مُوسَى! لِخُلُوفِ فَمِ الصَّائِمِ أَطْبُعْ عِنْدَكَ مِنْ رَبِيعِ الْمِسْكِ. (١)

ترجمه:

امام صادق عليه السلام فرمودند:

خداؤند عزوجل به موسی عليه السلام وحی کرد: چه چیز تو را از مناجات با من باز داشته است؟

موسی عليه السلام عرض کرد: پروردگارا تو را در [این حال] برتر از مناجات می بینم؛ به جهت بوی دهان روزه دار.

خداؤند عزوجل به او وحی کرد: یا موسی! بوی دهان روزه دار در پیش من از بوی مشک پاکیزه تراست.

ص: ٣٥

١- (١) - الكافي، ج٤، باب ما جاء في فضل الصوم والصائم، ص٦٤، ح١٣ . قال المجلسي رحمه الله : الحديث حسن، و يمكن أن يعد صحيحًا (مرآة العقول، ج١٦، ص٢٠٣).

٦- عَنْ عَلِيٍّ بْنِ الْحَسَنِ بْنِ فَضَالٍ، عَنْ مُحَمَّدِ ابْنِ عَلِيٍّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى، عَنْ غِيَاثِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِي أَمْرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ، قَالَ: ثَلَاثُ مُذْهِبَنَ الْبَلْغَمَ، وَيَزِدْنَ فِي الْحِفْظِ: السِّوَاكُ، وَالصَّوْمُ، وَقِرَاءَةُ الْقُرْآنِ. (١)

ترجمه:

امام صادق عليه السلام از پدرش از امیرالمؤمنین عليه السلام نقل می کند که فرمودند:

سه چیز بلغم را از بین می برد و حافظه را زیاد می کند، مسواك کردن، روزه گرفتن و قرائت قرآن .

ص: ٣٦

١- (١) - تهذیب الأحكام، ج٤، باب ثواب الصّيام، ص١٩١، ح٩. والحادیث موّثق على ما قاله المجلسی رحمه الله (ملاذ الأخیار، ج٦، ص٥٠٧) .

۷- عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْرِيَارَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي عُمَيْرٍ، عَنْ حَمَادِ بْنِ عُتْمَانَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ، قَالَ: قَالَ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ :

إِذَا صُمِّتَ فَلَيُصْمِمْ سَمْعُكَ وَبَصَرُكَ وَشَعْرُكَ وَجِلْدُكَ - وَعَدَدُ أَشْيَاءِ غَيْرِ هَذَا - قَالَ: وَلَا يُكُونُ يَوْمٌ صَوْمِكَ كَيْوَمْ فِطْرِكَ. (۱)

ترجمہ:

امام صادق علیہ السلام فرمودند:

وقتی روزہ گرفتی باید ہمه اعضاً تو روزہ باشند، گوش تو، موی تو، چشم تو، پوست تو - حضرت اعضاً دیگری را نیز برشمرد - و فرمود: روزِ روزہ داریت همانند روزِ افطارت نباشد .

ص: ۳۷

۱- ((۱)) - تهذیب الأحكام، ج ۴، باب سنن الصیام، ص ۱۹۴، ح ۲. والحدیث صحیح علی ما قاله المجلسی (ملاذ الأخیار، ج ۶، ص ۵۱۵).

٨- عَنْ عَلِيٍّ بْنِ مَهْرِيَارَ، عَنِ الْحَسَنِ بْنِ مَحْبُوبٍ، عَنْ أَبِي إِيُوبَ، عَنِ الْفُضَيْلِ بْنِ يَسَارٍ، قَالَ :
قَالَ أَبُو عَنْدِاللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِذَا صَامَ أَخِيدُكُمُ الْثَلَاثَةُ الْأَيَّامَ فِي الشَّهْرِ، فَلَا يُجَادِلَنَّ أَخِيدًا، وَ لَا يَجْهَلُ، وَ لَا يُسْرِعُ إِلَى الْأَيْمَانِ وَ
الْحَلْفِ بِاللَّهِ، وَ إِنْ جَهَلَ عَلَيْهِ أَحَدٌ فَلْيَتَحَمَّلْ . [\(١\)](#)

ترجمه:

امام صادق عليه السلام فرمودند:

وقتی یکی از شما سه روز از ماه را روزه گرفت پس با کسی مجادله ننماید و رفتار جاهلانه نکند و به قسم و سوگند به خدا شتاب نورزد و اگر کسی با او رفتار جاهلانه نمود، تحمل نماید.

ص: ٣٨

١- (١)) - تهذیب الأحكام، ج٤، باب سنن الصّيّام، ص١٩٥، ح٥. والحادي ث صحيح على ما قاله المجلسي رحمه الله (ملاذ الأخبار، ج٦، ص٥١٦).

۹ - [مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ رضي الله عنه (۱)، قال: حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ ابْنُ الْحَسَنِ بْنُ أَبَانَ، (۲) عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعِيدٍ (۳)، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ ابْنِ أَبِي نَصْرٍ (۴)]

قال: سأله أباالحسن عليه السلام عن الصيام في الشهرين، كيف هو؟

فقال: ثلاثة أيام في الشهرين، في كل عشرة أيام يوماً؛ إن الله عزوجل يقول في كتابه: «من جاء بالحسنة فله عشر أمثالها» (۵) فصوم ثلاثة أيام في الشهرين صوم الدبر. (۶)

ترجمه:

احمد بن محمد بن ابی نصر می گوید: از امام ابوالحسن امام رضا یا موسی بن جعفر علیهم السلام درباره روزه در هر ماه سؤال کردم که چگونه است.

فرمودند: سه روز در ماه؛ در هر ده روز یک روز، همانا خداوند عزوجل در کتابش می فرماید:

«هر کسی حسنی ای انجام دهد پس برای اوست ده برابر آن» بنابراین سه روز روزه در هرماه برابر روزه دهر است.

ص: ۳۹

۱- (۱)) - شیخ القمیین، ثقه، عین (رجال النجاشی، ص ۳۸۳، رقم ۱۰۴۲).

۲- (۲)) - ثقه علی الأظہر (تنقیح المقال، ج ۱، ص ۳۹، رقم ۲۸۷۴).

۳- (۳)) - ثقه (الفهرست للطوسی، ص ۵۸، رقم ۲۲۰).

۴- (۴)) - البزنطی، کوفی، ثقه (الفهرست، ص ۱۹، رقم ۵۳).

۵- (۵)) - سوره الأنعام: ۱۶۰.

۶- (۶)) - ثواب الأعمال (ثواب صوم ثلاثة أيام في الشهرين...)، ص ۱۰۵، ح ۳.

١٠ - [مُحَمَّدُ بْنُ الْحَسَنِ رضي الله عنه] ، قال: حَدَّثَنَا الْحُسَيْنُ بْنُ الْحَسَنِ بْنُ أَبِيَّ [أَبِيَّ] ، عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ سَعْدٍ، (١) عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلَىٰ (٢) ، عَنْ بْنِ بُكَيْرٍ (٣) ، عَنْ زُرَارَة (٤) ، قال:

قُلْتُ لِأَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ : بِمَا جَرَتِ السُّنْنَةُ مِنَ الصَّوْمِ؟

فَقَالَ: ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ فِي كُلِّ شَهْرٍ: الْخَمِسُ فِي الْعَشْرِ الْأَوَّلِ، وَالْأَرْبَعَاءُ فِي الْعَشْرِ الثَّانِيِّ، وَالْخَمِسُ فِي الْعَشْرِ الْآخِرِ.

قال: قُلْتُ: هَذَا جَمِيعُ مَا جَرَثْ بِهِ السُّنْنَةُ فِي الصَّوْمِ؟

قال: نَعَم . (٥)

ترجمه:

زراره می گوید به امام صادق عليه السلام عرض کردم: سنت در باره روزه به چه نحو جريان پيدا کرده است؟

فرمودند: سه روز در هرماه، پنجشنبه در دهه اوّل، چهارشنبه در دهه دوم و پنجشنبه در دهه آخر.

عرض کردم: اين همه آن چيزی است که سنت روزه برآن جريان پیداکرده است؟ فرمودند: بلی.

ص: ٤٠

- (١)) - تقدّم مدحهم في هامش الصفحة السابقة .

- (٢)) - ابن فضّال، زاهد وبرع، ثقه في الحديث وفي روایاته . راجع الفهرست للطوسی، ص ٤٧ و ٤٨ رقم ١٥٣ .

- (٣)) - فطحي المذهب، إلا أنه ثقه (الفهرست للطوسی، ص ١٠٦، رقم ٤٥٢) .

- (٤)) - شيخ اصحابنا في زمانه و متقدمهم و كان صادقاً فيما يرويه . راجع رجال النجاشی، ص ١٧٥، رقم ٤٦٣ .

- (٥)) - ثواب الأعمال، باب ثواب صوم ثلاثة أيام في الشّهر...، ص ١٠٦، ح ٨.

فضیلت روزه در ماه رجب و شعبان

۱۱- روی ابیان بن عثمان، عن کثیر التوا،

عن ابی عبد‌الله عليه السلام، قال: إِنَّ نُوحًا عَلَيْهِ السَّلَامُ رَكِبَ السَّفَنَةَ أَوَّلَ يَوْمٍ مِنْ رَجَبٍ، فَأَمَرَ عَلَيْهِ السَّلَامُ مَنْ مَعَهُ أَنْ يَصُومُوا ذَلِكَ الْيَوْمَ؛ وَ قَالَ: مَنْ صَامَ ذَلِكَ الْيَوْمَ تَبَاعَدَتْ عَنْهُ النَّارُ مَسْتَرِّهَا سَيِّنَهُ؛ وَ مَنْ صَامَ سَيْنَهُ أَيَّامًا، أَغْلَقَتْ عَنْهُ أَبْوَابُ الْجَنَانِ السَّبْعَهُ؛ وَ مَنْ صَامَ ثَمَانَهُ أَيَّامٍ، فَتَحَّتْ لَهُ أَبْوَابُ الْجَنَانِ الشَّمَائِيَّهُ؛ وَ مَنْ صَامَ خَمْسَهُ عَشَرَ يَوْمًا، أُعْطِيَ مَسَأَتَهُ؛ وَ مَنْ زَادَ، زَادَ اللَّهُ عَزَّ وَ جَلَّ . (۱)

ترجمه:

امام صادق عليه السلام فرمودند:

حضرت نوح عليه السلام در روز اول رجب سوار کشته شد و به همراهان خود دستور داد آن روز را روزه بگیرند . و فرمود: هر کس این روز را روزه بگیرد آتش [جهنم] به اندازه مسیر یک سال از او فاصله می گیرد . و هر کس هفت روز[از این ماه روزه بگیرد، درهای هفتگانه جهنم به روی او بسته می شود؛ و هر کس هشت روز روزه بگیرد، درهای هشتگانه بهشت به روی او گشوده می گردد؛ و هر کس پانزده روز روزه بگیرد، خواسته اش به او عطا می شود؛ و هر کس افزون کند، خداوند عزّوجلّ افزونتر عطا می کند.

ص: ۴۱

۱- (۱)) - من لا يحضره الفقيه، ج ۲، باب ثواب صوم رجب، ص ۵۵، ح ۱. والحادي ث موثق كالصحيح على ما قاله المجلسي الأول رحمه الله (روضه المتّقين، ج ۳، ص ۲۵۹).

١٢ - رَوَى الْحَسْنُ بْنُ مَحْبُوبٍ، عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَرْحُومِ الْأَزْدِيِّ، قَالَ: سَمِعْتُ

أَبَا عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ يَقُولُ:

مَنْ صَامَ أَوَّلَ يَوْمٍ مِنْ شَعْبَانَ، وَجَبَتْ لَهُ الْجَنَّةُ الْبَتَّةُ؛ وَمَنْ صَامَ يَوْمَيْنِ، نَظَرَ اللَّهُ إِلَيْهِ فِي كُلِّ يَوْمٍ وَلَيْلٍ فِي دَارِ الدُّلَى، وَدَامَ نَظَرُهُ إِلَيْهِ فِي الْجَنَّةِ؛ وَمَنْ صَامَ ثَلَاثَةً أَيَّامًا، زَارَ اللَّهَ (١) فِي عَرْشِهِ مِنْ جَنَّتِهِ فِي كُلِّ يَوْمٍ . (٢)

ترجمه:

امام صادق عليه السلام فرمودند: هر شخصی روز اول شعبان را روزه بگیرد، البته بهشت بر او واجب می شود؛ و هر کس دو روز [از شعبان] را روزه بگیرد، خداوند در دنیا، هر شب و روز، و در بهشت پیوسته به او نظر [لطف] کند؛ و هر کس سه روز [از این ماه] را روزه بگیرد، هر روز از بهشتی که در آن هست خدا را در عرش خودش زیارت کند.

ص: ٤٢

-
- ١ - ((١)) - قال الصّيدوق رحمه الله بعد ذكر هذا الحديث: « زيارة الله: زيارة أئبيائه و حججه صلوات الله عليهم؛ من زارهم فقد زار الله عز و جل، كما أنّ من أطاعهم فقد أطاع الله، و من عصاهم عصى الله، و من تابعهم فقد تابع الله عز و جل، وليس ذلك على ما يتّأوله المشتبه، تعالى الله عما يقولون علواً كبيراً» .
- ٢ - ((٢)) - من لا يحضره الفقيه، ج ٢، باب صوم شعبان، ص ٥٦، ح ٢. والحديث صحيح على ما قاله المجلسي الأول رحمه الله (روضه المتّقين، ج ٣، ص ٢٦٢) .

١٣ - مُحَمَّدُ بْنُ يَعْقُوبَ، عَنْ أَخْمَدَ بْنِ إِدْرِيسَ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَارِ، عَنْ صَفَوَانَ، عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَارٍ، عَنِ الْمِسْمَعِيِّ،

أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ يُوصِي لُلَّدَهُ: إِذَا دَخَلَ شَهْرَ رَمَضَانَ فَاجْهَدُوا أَنْفُسَكُمْ؛ فَإِنَّ فِيهِ تَقْسِيمٌ لِلأَرْزَاقِ، وَتُكْتَبُ الْآجَالُ؛ وَفِيهِ يُكْتَبُ وَفْدُ اللَّهِ الَّذِينَ يَفْدُونَ إِلَيْهِ؛ وَفِيهِ لَيْلَةٌ، الْعَمَلُ فِيهَا خَيْرٌ مِنَ الْعَمَلِ فِي أَلْفِ شَهْرٍ . (١)

ترجمه:

سمعي گويد: شنيدم امام صادق عليه السلام ، فرزندانش را اين گونه سفارش مى فرمود:

وقتي ماه رمضان داخل شد خودتان را به تلاش وادرید، برای اينکه روزیها در ماه رمضان تقسيم می شوند و أجلها در آن مقدار می گردند . و در اين ماه میهمانان خدا (زائرین خانه اش) که بر او وارد می گردند، نوشته می شوند . و در اين ماه شبی هست که عمل در آن، از عمل در هزار ماه بهتر است.

ص: ٤٣

١- (١)) - تهذيب الأحكام، ج٤، باب فضل شهر رمضان، ص١٩٢، ح٢ . والحادي ث موثق على ما قاله المجلسي رحمه الله (ملاذ الأخبار، ج٦، ص٥١٠) .

١٤ - رَوْيَ هِشَامُ بْنُ الْحَكَمِ عَنْ

أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، قَالَ: مَنْ لَمْ يُغْفَرْ لَهُ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ، لَمْ يُغْفَرْ لَهُ إِلَى قَابِلٍ، إِلَّا أَنْ يَشْهَدَ عَرْفَةً. (١)

ترجمه:

امام صادق عليه السلام فرمودند:

هر کسی که در ماه رمضان بخشیده نشود، دیگر تا ماه رمضان سال آینده مورد غفران قرار نمی گیرد . مگر اینکه عرفه را در ک کند.

١٥ - رَوْيَ مُحَمَّدُ بْنُ مَرْوَانَ عَنْ

أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، أَنَّهُ قَالَ:

إِنَّ لِلَّهِ تِبَارِكَ وَتَعَالَى فِي كُلِّ لَيَلٍ مِنْ شَهْرِ رَمَضَانَ عُتْقَاءَ وَطَلَقاءَ مِنَ النَّارِ، إِلَّا مَنْ أَفْطَرَ عَلَى مُسْكِرٍ؛ فَإِذَا كَانَ آخِرُ لَيَلٍ

ص: ٤٤

١- (١)) - من لا يحضره الفقيه، ج ٢، باب فضل شهر رمضان و ثواب صيامه، ص ٦١، ح ١١. والحديث صحيح على ما قاله المجلسي الأول رحمه الله (روضه المتّقين، ج ٣، ص ٢٧٥).

مِنْهُ، أَعْتَقَ فِيهَا مِثْلُ مَا أَعْتَقَ فِي جَمِيعِهِ. (۱۱)

ترجمه:

امام صادق علیه السلام فرمودند: همانا برای خداوند تبارک و تعالی در هر شب از ماه رمضان، آزاد شدگان و رها شدگانی از آتش [جهنم] است، مگر کسی که با شراب افطار کند؛ وقتی آخرین شب ماه رمضان فرا رسد در آن شب به اندازه جمیع آزاد شدگان در همه ماه، آزاد می شوند.

ص: ۴۵

- ۱ - (۱) - من لا يحضره الفقيه، ج ۲، باب فضل شهر رمضان و ثواب صيامه، ص ۶۰، ح ۸. والحديث صحيح على ما قاله المجلسي الأول رحمة الله (روضه المتنين، ج ۳، ص ۲۷۴).

١٦- مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحُسَيْنِ وَ صَفْوَانَ ابْنِ يَحْيَى وَ عَلَىٰ بْنِ الْحَكَمِ، عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ رَزْلَنِ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ مُسْلِمٍ
عَنْ أَحَدِهِمَا عَلَيْهِمَا السَّلَامُ ، قَالَ:

الْغُسْلُ فِي لَيْلٍ مِّنْ شَهْرِ رَمَضَانَ: فَنِ تِسْعَ عَشَرَةَ، وَ إِحدَى وَ عِشْرَانَ، وَ ثَلَاثَةِ وَ عِشْرَانَ. وَ أَصْبَابُ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ صَلَواتُ اللَّهِ عَلَيْهِ
فِي لَيْلَهِ تِسْعَ عَشَرَةَ، وَ قُبْضَ فِي لَيْلَهِ إِحدَى وَ عِشْرَانَ - صَلَواتُ اللَّهِ عَلَيْهِ .

قال: والغسل في أول ليله، وهو يجزئ إلى آخره . (١)

ترجمه:

امام محمد باقر، يا امام جعفر صادق عليهما السلام فرمودند:

غسل در شبهای ماه رمضان، در [شب] نوزدهم و بیست و یکم و بیست و سوم می باشد . و امیرالمؤمنین صلوات الله عليه در شب نوزدهم ضربت خورد ، و در شب بیست و یکم [روحش] قبض شد. درود خدا براو .

و فرمودند: غسل در اوّل شب انجام می شود و تا آخر شب کفایت می کند .

ص: ٤٦

١- (١)) - الكافى، ج٤، باب الغسل فى شهر رمضان، ص ١٥٤، ح٤. والحديث صحيح على ما قاله المجلسى رحمه الله . (مرآه العقول، ج١٦، ص ٣٧٦) .

١٧ - عِدَّهُ مِنْ أَصْحَابِنَا، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ عَلَىٰ ابْنِ الْحَكَمِ، عَنْ ابْنِ بُكَيْرٍ، عَنْ زُرَارَةَ، قَالَ: قَالَ أَبُو عَنْدِاللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ : التَّقْدِيرُ فِي لَيْلَةِ تِسْعَةِ شَرَّةِ، وَالْإِبْرَامُ فِي لَيْلَةِ إِحدَى وَعِشْرَتَنَ، وَالْإِمْضَاءُ فِي لَيْلَةِ ثَلَاثَةِ وَعِشْرَتَنَ . (١)

ترجمه:

امام صادق عليه السلام فرمودند: تقدیر(تعیین اندازه امور) در شب نوزدهم است ؛ و منجز شدن ، در شب بیست و یکم؛ و امضاء در شب بیست و سوم می باشد .

١٨ - عَلَىٰ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ ابْنِ أَبِيهِ عُمَيْرٍ، عَنْ عُمَرَ بْنِ أَذِيَّنَةَ، عَنِ الْفُضَيْلِ وَزُرَارَةَ وَمُحَمَّدِ ابْنِ مُسْلِيمٍ، عَنْ حُمْرَانَ، أَنَّهُ سَأَلَ

أَبِيهِ جَعْفَرٌ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ قَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ : «إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةِ مِيزَكَه» . (٢) قَالَ: نَعَمْ، لَيْلَةُ الْقُدْرِ؛ وَهِيَ فِي كُلِّ سَيِّنَهٖ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ فِي الْعَشْرِ الْأَوَاخِرِ . فَلَمْ يُنْزَلِ الْقُرْآنُ إِلَّا فِي لَيْلَةِ الْقُدْرِ، قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ : «فِيهَا يُفْرَقُ كُلُّ أَمْرٍ حَكِيمٍ» (٣) قَالَ: يُقَدَّرُ فِي لَيْلَةِ الْقُدْرِ كُلُّ شَيْءٍ يَكُونُ فِي تِلْكَ السَّنَةِ إِلَى مِثْلِهَا مِنْ قَابِلٍ خَيْرٍ، وَشَرًّا،

ص: ٤٧

١- (١)) - الكافی، ج٤، باب فی لیله القدر، ص ١٥٩، ح٩ . و قال المجلسی رحمه الله الحديث موثق كالصحيح (مرآه العقول، ج١٦، ص ٣٨٨) .

٢- (٢)) - سوره الدخان: ٣

٣- (٣)) - سوره الدخان: ٤ .

وَطَاعَهُ، وَمَعْصِيَّهُ، وَمَوْلُودٍ، وَأَجْلٍ، أَوْ رِزْقٍ؛ فَمَا قُدِّرَ فِي تِلْكَ السَّنَةِ (١) وَقُضِيَّ، فَهُوَ الْمُحْتُومُ؛ وَلِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فِيهِ الْمَسْتَبَّةُ. قَالَ قُلْتُ: «لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ شَهْرٍ»، (٢) أَيْ شَيْءٍ عَنِ بِذِلِّكَ؟

فَقَالَ: الْعَمَلُ الصَّالِحُ فِيهَا، مِنَ الصَّلَاةِ وَالرَّكَاهُ وَأَنْوَاعِ الْخَيْرِ، خَيْرٌ مِنَ الْعَمَلِ فِي أَلْفِ شَهْرٍ لَيْسَ فِيهَا لَيْلَةُ الْقَدْرِ، وَلَوْلَا مَا يُضَاعِفُ اللَّهُ بَارَكَ وَتَعَالَى لِلْمُؤْمِنِينَ، مَا بَلَغُوا؛ وَلِكِنَّ اللَّهَ يُضَاعِفُ لَهُمُ الْحَسَنَاتِ [بِحُجَّتِنَا]. (٣)

ترجمه:

حرمان از امام محمد باقر عليه السلام در مورد قول خداوند عزوجل: «ما آن قرآن را در شبی مبارک نازل کردیم» سوال کرد.

امام فرمودند: بلي شب قدر، [منظور] است؛ و آن شب در هر سال، در دهه آخر ماه رمضان قرار دارد؛ و قرآن نازل نشده است
مگر در شب قدر؛ خداوند عزوجل فرموده است:

«در آن [شب]، هر [گونه] کاري [به نحوی] استوار فيصله می یابد» فرمودند:

در شب قدر، هر چیزی که در این سال تا شب قدر سال دیگر اتفاق خواهد افتاد، مقدار می شود؛ [اعمّ از] خیر و شرّ

ص: ٤٨

-١ - كذا في الكافي ؛ وفي من لا يحضره الفقيه ج ٢ ، ص ١٠١ ، ح ١٠: «الليلة» بدل «السنة» .

-٢ - سوره القدر: ٣ .

-٣ - الكافي، ج ٤، باب في ليلة القدر، ص ١٥٧، ح ٦. والحديث حسن على ما قاله المجلسي رحمه الله (مرآة العقول)، ج ١٦، ص ٣٨٥ .

و طاعت و گناه، و تولد و مرگ، یا روزی . پس آنچه در آن [شب برای آن] سال مقدّر می شود و امضاء می گردد، حتمی است و در عین حال خواست، خواست خدای عزوجل است .

حمران می گوید عرض کرد: [خداؤند متعال] از «شب قدر از هزار ماه بهتر است» چه چیزی را اراده کرده است؟

امام فرمودند: عمل صالح در آن شب، از نماز و زکات و انواع خیر، بهتر است از عمل در هزار ماه که شب قدر در آنها نباشد . و اگر نبود اینکه خداوند تبارک و تعالی برای مؤمنین [اعمالشان را] افزون می کند، به این مقدار [از اجر و ثواب] نمی رسیدند، و لیکن خداوند متعال برای مؤمنان حسناتشان را [به] جهت محبت ما [افروز] می کند .

۱۹ - عِدَّةٌ مِّنْ أَصْحَابِنَا، عَنْ أَخْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ عَلَىٰ أَبْنِ الْحَكَمِ، عَنْ سَيِّفِ بْنِ عَمِيرَةَ، عَنْ حَسَانِ أَبْنِ مَهْرَانَ، عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ ، قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنْ لَيْلَةِ الْقُدْرِ. فَقَالَ: الْتَّمِسْنَهَا[فِي] لَيْلَهٖ إِحْدَى وَعِشْرَانَ، أَوْ لَيْلَهٖ ثَلَاثَةِ وَعِشْرَانَ. (۱)

ترجمه:

حسان بن مهران می گوید از امام صادق علیه السلام در باره شب قدر سؤال کردم . فرمود:

جستجو کن آنرا در شب بیست و یکم یا شب بیست و سوم (۲).

ص: ۴۹

۱- (۱)) - الكافي، ج ۴ باب في ليله القدر، ص ۱۵۶، ح ۱. والحديث صحيح على ما قاله المجلسي رحمه الله (مراآ العقول، ج ۱۶، ص ۳۸۰)

۲- (۲)) - شیخ طوسی قدس سره در تهذیب ج ۳، ح باب الدّعاء فی العشر الاواخر ص ۱۰۲ روایت کرده است که مکرر می گویی در شب بیست و سوم از ماه رمضان این دعا را در حال سجود، قیام و قعود و هر حالتی که هستی و در تمام ماه و هر هنگام که بتوانی و هر وقتی که در زندگیت بیاد آوردم . بگو بعد از ستایش خدای تعالی و صلوات بر پیامبر اللہ کُنْ لَوْلِیکَ فلان بن فلان [الْحَجَّةِ بْنِ الْحَسَنِ صَلَوةُكَ عَلَيْهِ وَ عَلَىٰ أَبَلَّهٖ فِي هَذِهِ السَّاعَةِ، وَ فِي كُلِّ سَاعَةٍ وَ لَيْلًا وَ حَافِضًا وَ قَائِدًا وَ نَاصِرًا وَ ذَهَلًا وَ عَيْنًا حَتَّىٰ تُشَكِّنَهُ أَرْضَكَ طَوْعًا وَ تُمْكِنَهُ (تُمْتَعِهُ نَخ) فَهَا طَوَّلًا]. در کافی نیز همین روایت درج ۴ ص ۱۶۲ بالندکی تفاوت در عبارت نقل شده است .

اعتكاف دهه آخر رمضان

٢٠- مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ عُثْمَانَ بْنِ عَيسَى، عَنْ سَمَاعَةَ، عَنْ أَبِي بَصِيرٍ، قَالَ:

قَالَ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ :

كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ إِذَا دَخَلَ الْعَشْرُ الْأُوَّلَ حُرُّ، شَدَّ الْمِئَرَ، وَاجْتَنَبَ النِّسَاءَ، وَأَخْيَى اللَّيلَ، وَتَمَرَّغَ لِلْجَادَهُ .

(١)

ترجمه:

امام صادق عليه السلام فرمودند: هنگامی که دهه آخر[ماه

ص: ٥٠

١- (١)) - الكافى، ج ٤، باب ما يزاد من الصلاه فى شهر رمضان، ص ١٥٥ ح ٣ . قال المجلسى رحمه الله الحديث موثق (مرآه العقول، ج ١٦، ص ٣٧٨) .

رمضان[فرا می رسید، رسول خدا صلی الله علیه و آله و سلم کمربند را محکم می بست و از زنها کناره می گرفت ، و شب زنده داری می کرد و فقط به عبادت می پرداخت .

۲۱- عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ ابْنِ أَبِيهِ عُمَيْرٍ، عَنْ حَمَادٍ، عَنِ الْحَلَبِيِّ ۝

عَنْ أَبِيهِ عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ:

كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ إِذَا كَانَ الْعَشْرُ الْأَوَّلُ وَالْآخِرُ، اعْتَكَفَ فِي الْمَسْجِدِ، وَصُرِبَتْ لَهُ قُبَّةُ مِنْ شَعْرٍ، وَشَمَرَ الْمِتَرَرَ، وَطَوَى فِرَاشَهُ.

وَقَالَ بَعْضُهُمْ: وَاعْتَرَلَ النِّسَاءَ.

فَقَالَ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ : أَمَّا اعْتِرَالُ النِّسَاءِ، فَلَا . (۱)

ترجمه:

امام صادق عليه السلام فرمودند:

هنگامی که دهه آخر [ماه رمضان] فرا می رسید رسول خدا صلی الله علیه و آله و سلم در مسجد معتکف می شدند و خیمه ای مویین برای حضرت برپا می شد و کمربند را محکم می بستند و رختخواب را جمع می کردند .

بعضی از [حاضران] گفتند: و از زنها کناره می گرفتند.

امام صادق عليه السلام فرمودند: اما کناره گیری از زنها نبوده است. (۲)

ص: ۵۱

۱- (۱)) - الكافي، ج ۴، باب الاعتكاف، ص ۱۷۵، ح ۱ . و هذا الحديث حسن على ما قاله المجلسى رحمه الله (مراہ العقول، ج ۱۶، ص ۴۲۶)

۲- (۲)) - يعني صحبت کردن با زنها و امثال آن در اعتکاف منوع نمی باشد، و پیامبر صلی الله علیه و آله و سلم بطور مطلق از زنان کناره گیری نمی کردند . مراجعه کنید به مراه العقول، ج ۱۶، ص ۴۲۶ .

۲۲ - عَلَيْهِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ أَنَّهُ، عَنْ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ، عَنْ حَمَادٍ، عَنِ الْحَلَبِيِّ «

عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ ، قَالَ :

كَانَتْ يَدْرِ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ، فَلَمْ يَعْتَكِفْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ فَلَمَّا أَنْ كَانَ مِنْ قَبْلِ، اغْتَكَفَ عِشْرَةً؛ عَشْرًا لِعَامِهِ، وَعَشْرًا قَضَاءً لِمَا فَاتَهُ . [\(۱\)](#)

ترجمه:

امام صادق عليه السلام فرمودند:

جنگ بدر در ماه رمضان واقع شد [به همین جهت آن سال] رسول خدا صلی الله علیه و آله و سلم معتکف نشدند چون [ماه رمضان] سال دیگر فرا رسید، حضرت بیست روز معتکف شدند: ده روز برای آن سال، و ده روز قضای آنچه [در سال گذشته] فوت شده بود.

ص: ۵۲

۱- (۱)) - الكافى، ج ۴، باب الاعتكاف، ص ۱۷۵، ح ۲. والحاديث حسن على ما قاله المجلسى رحمه الله (مرآه العقول، ج ۱۶، ص ۴۲۶) .

۲۳- عَلَى بْنِ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ حَمَادِ بْنِ عَسْلَى، عَنْ شُعَيْبٍ، عَنْ أَبِي بَصَرٍ، عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، قَالَ: سَأَلْتُهُ عَنِ السُّحُورِ لِمَنْ أَرَادَ الصَّوْمَ: أَوْاجِبٌ هُوَ عَلَيْهِ؟ فَقَالَ: لَا يَأْسَ بِأَنْ لَا يَتَسَحَّرْ إِنْ شَاءَ، وَأَمَّا فِي شَهْرِ رَمَضَانَ، فَإِنَّهُ أَفْضَلُ أَنْ يَتَسَحَّرْ؛ نُحِبُّ أَنْ لَا يَتَسَحَّرْ كَفَى شَهْرِ رَمَضَانَ . (۱)

ترجمه:

ابو بصير می گويد: از امام صادق عليه السلام درباره خوردن سحری برای کسی که تصمیم روزه گرفتن دارد، سؤال کردم، که آیا بر چنین شخصی خوردن سحری واجب است؟

فرمودند: اگر خواست سحری نخورد اشکال ندارد، و اما در ماه رمضان بهتر این است که سحری بخورد؛ ما دوست داریم که سحری را در ماه رمضان ترک نکند.

ص: ۵۳

- (۱) - الكافی، ج ۴، باب أَنَّهُ يَسْتَحِبُّ السُّحُورَ، ص ۹۴، ح ۱. والحادیث حسن علی ما قاله المجلسی رحمه الله (مراہ العقول، ج ۱۶، ص ۲۵۹) .

٢٤- أَخْمَدُ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنِ عَبْرَسِيٍّ، عَنْ مُحَمَّدٍ بْنِ يَحْيَى، عَنْ عَيَّاثِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ،

عَنْ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ، عَنْ أَبِيهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ : أَنَّ عَلَيْاً عَلَيْهِ السَّلَامُ كَانَ يَسْتَحِبُّ أَنْ يُفْطِرَ عَلَى الظَّنِّ . (١)

ترجمة:

امام صادق عليه السلام از پدرش -امام باقر عليه السلام -روایت می کند که: امیر المؤمنین عليه السلام دوست می داشت با شیر افطار کند .

٢٥- عَلَى بْنُ الْحَسَنِ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ أَبِي نَجْرَانَ، عَنْ حَمَادِ بْنِ عَبْرَسِيٍّ، عَنْ حَرَثَيْرٍ، عَنْ زُرَارَةَ، وَ فُضَيْلٍ

عَنْ أَبِيهِ جَعْفَرٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ :

فِي رَمَضَانَ تُصَلِّي ثُمَّ تُفْطِرُ؛ إِلَّا أَنْ تَكُونَ مَعَ قَوْمٍ يَسْتَظِرُونَ الْإِفْطَارَ، فَإِنْ كُنْتَ مَعَهُمْ فَلَا تُحَالِفُ عَائِنَهُمْ وَ أَفْطِرْ ثُمَّ صَلِّ؛ وَ إِلَّا فَابْدُأْ بِالصَّلَاةِ .

قُلْتُ: وَلِمَ ذَلِكَ؟

قَالَ: لِأَنَّهُ قَدْ حَضَرَكَ فَرْضَانٌ: الْإِفْطَارُ، وَالصَّلَاةُ؛

فَابْدُأْ بِأَفْضَلِهِمَا، وَ أَفْضَلُهُمَا الصَّلَاةُ.

ص: ٥٤

١- (١)) - تهذيب الأحكام، ج ٤، باب فضل السّيّاحور و ما يستحبّ أن يكون عليه الإفطار، ص ١٩٩، ح ١٠. والحديث موثق على ما قاله المجلسي رحمه الله (ملاذ الأخيار، ج ٦، ص ٥٢٦).

ثُمَّ قَالَ: تُصَلِّ لَيْ وَأَنْتَ صَائِمٌ، فَتَكْتُبُ صَلَاتُكَ تِلْكَ، فَتُخْتِمُ بِالصَّوْمِ أَحَبُّ إِلَيَّ . [\(۱\)](#)

ترجمه:

امام محمد باقر عليه السلام فرمودند:

در ماه رمضان نماز می خوانی و سپس افطار می کنی، مگر اینکه با عده ای باشی که منتظر افطار [تو] هستند . پس اگر همراه آنها بودی با آنها مخالفت نکن و افطار کن سپس نماز را بجای آور و الا به نماز آغاز کن.

راوی سؤال کرد برای چه؟

امام فرمودند: برای اینکه دو تکلیف به تو روی آورده است افطار و نماز، پس به بهترین آن دو شروع کن و بهترینشان نماز است.

سپس فرمودند: نماز می خوانی در حالی که روزه هستی پس این نماز تو [در حال روزه] نوشته می شود . پس اینکه با روزه ختم کنی (نماز را بر افطار مقدم بداری) نزد من محبوب تر است.

ص: ۵۵

۱- (۱)) - تهذیب الأحكام، ج ۴، باب فضل السُّحور و ما يستحب أن يكون عليه الإفطار، ص ۱۹۸، ح ۶ . والحديث موثق على ما قاله المجلسي: رحمه الله (ملاذ الأخيار، ج ۶، ص ۵۲۵) .

٢٦ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ أَنَّهُ، عَنْ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ، عَنْ حَمَادٍ، عَنِ الْحَلَبِيِّ،
عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ ، قَالَ: سُئِلَ عَنِ الْإِفْطَارِ قَبْلَ الصَّلَاةِ أَوْ بَعْدَهَا؟
قَالَ: إِنْ كَانَ مَعْهُ قَوْمٌ يَخْشَى أَنْ يَحْسَسُهُمْ عَنْ عَشَائِهِمْ، فَلْيَفْطُرْ مَعْهُمْ؛ وَ إِنْ كَانَ غَيْرُ ذَلِكَ فَلْيَصِلِّ وَلْيَفْطُرْ . (١)

ترجمه:

از امام صادق عليه السلام درباره افطار سؤال شد که قبل از نماز- مغرب -است یا بعد از نماز؟

فرمود: اگر گروهی با او هستند که می ترسد آنها را از غذایشان باز دارد پس با ایشان افطار نماید، و اگر جز این است پس نماز بخواند و افطار کند.

ص: ٥٦

١- (١)) - الكافي، ج٤، باب وقت الافطار، ص ١٠١، ح٣. قال المجلسي رحمه الله : الحديث حسن، ومضمونه مشهور بين الأصحاب على الاستحساب (مرآة العقول، ج ١٦، ص ٢٧) .

۲۷- عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ أَنَّهُ، عَنْ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ، عَنْ رَجُلٍ،

عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ ، قَالَ:

إِذَا أَفْطَرَ الرَّجُلُ عَلَى الْمَاءِ الْفَاتِرِ، نَفَى كَبِدَهُ، (۱) وَعَسَلَ

الذُّنُوبَ مِنَ الْقَلْبِ، وَقَوَى الْبَصَرَ وَالْحَدَقَ. (۲)

ترجمه:

امام صادق عليه السلام فرمودند:

وقتی شخصی با آب جوشیده ای که قدری سرد شده افطار کرد، این آب، کبد او را پاکیزه می کند گناهان را از دل او می زداید، و چشم و سیاهی چشم او را قوی می کند.

ص: ۵۷

۱- (۱)) - الْكَبِيدُ وَالْكَبِيدُ: الْلَّحْمُ الْسَّوْدَاءُ فِي الْبَطْنِ، وَرَبِّما سُمِّيَ الْجَوْفُ بِكُمَالِهِ كَبِيدًا. راجع لسان العرب، ج ۳، ص ۳۷۴ و ۳۷۵ - کبد .

۲- (۲)) - الْكَافِي، ج ۴، باب ما يستحب ان يفطر عليه، ص ۱۵۲، ح ۲ . قال المجلسي رحمه الله : الحديث حسن و يدل على استحباب الإفطار بالماء الفاتر، أى الحال الذى سكن حرره (مرآة العقول، ج ۱۶، ص ۳۷۳) .

٢٨- عَلَيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَهْلِهِ، وَ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَخْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ، جَمِيعًا عَنْ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ، عَنْ حَمَادِ بْنِ عُثْمَانَ، عَنِ الْحَلَبِيِّ ،

عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ ، قَالَ: إِنَّهُ سُئِلَ عَنِ الْأَهْلَهِ.

فَقَالَ: هِيَ أَهْلُهُ الشُّهُورِ؛ فَإِذَا رَأَيْتَ الْهِلَالَ فَصُمِّ، وَ إِذَا رَأَيْتُهُ فَأَفْطِرُ. (١)

ترجمه:

از امام صادق علیه السلام در مورد أهله [که در قرآن آمده است] (۲) سؤال شد: فرمودند: منظور هلال ماهاها است پس وقتی هلال ماه رمضان را دیدی روزه بگیر، و چون هلال ماه شوال را دیدی افطار کن.

ص: ۵۸

١- ((١)) - الكافي، ج٤، باب الأهلة والشهادة عليها، ص٧٦، ح١ والحديث صحيح على ما قاله المجلسي: رحمه الله (مرآه العقول، ج١٦، ص٢٢٨).

٢- ((٢)) - سورة بقره: ١٨٩.

٢٩ - عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَهْمَهِ، وَ مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى عَنْ أَخْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ، جَمِيعًا عَنْ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ، عَنْ حَمَادِ بْنِ عُثْمَانَ، عَنِ الْحَلَبِيِّ

عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ : أَنَّهُ سُئِلَ عَنْ رَجُلٍ نَسِيٍّ، فَأَكَلَ وَشَرِبَ ثُمَّ ذَكَرَ ؟

قَالَ: لَا يُفْطِرُ، إِنَّمَا هُوَ شَيْءٌ رَزَقَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ فَلَيَتَمَ صَوْمَهُ . (١)

ترجمه:

از امام صادق عليه السلام سؤال شد درباره شخصی که از روی فراموشی خورده و آشامیده و سپس یادش آمد [که روزه بوده است] فرمودند: روزه را افطار نمی کند، آن چیزی بوده که خدا روزیش کرده است پس باید روزه اش را تمام کند.

٣٠ - أَبُو عَلِيِّ الْأَشْعَرِيُّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَارِ، عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى، عَنْ عِيسَى بْنِ الْفَاسِمِ، عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: إِذَا خَرَجَ الرَّجُلُ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ مُسَافِرًا، أَفْطَرَ .

وَقَالَ: إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ خَرَجَ مِنَ الْمِدَانَ إِلَى مَكَةَ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ وَمَعَهُ النَّاسُ وَفِيهِمُ الْمُشَاهُدُونَ؛ فَلَمَّا اتَّهَى إِلَى كُلَّ رَاعِيِ الْغَمَّامِ، دَعَاهُ بِقَدَحٍ مِنْ مَاءٍ بَيْنَ الظُّهُرِ وَالْعَصِيرِ، فَشَرِبَ وَأَفْطَرَ ثُمَّ أَفْطَرَ النَّاسُ مَعَهُ، وَثَمَّ أَنْتَشَ عَلَى صَوْمِهِمْ، فَسَمَّاهُمْ

ص: ٥٩

١- (١)) - الكافي، ج٤، باب من أكل أو شرب ناسيًّا في شهر رمضان، ص ١٠١، ح ١. والحديث صحيح على ما قاله المجلسي رحمه الله (مرآة العقول، ج ١٦، ص ٢٧١).

الْعُصَمَاءُ، وَ إِنَّمَا يُؤْخَذُ بِآخِرِ أَمْرٍ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ (۱).

ترجمه:

امام صادق عليه السلام فرمودند: اگر شخصی در ماه رمضان مسافرت برود، افطار کند.

و فرمودند: همانا رسول خدا صلی الله علیه و آله و سلم از مدینه به سوی مکه در ماه رمضان حرکت کردند و مردم همراه آن حضرت بودند و در میانشان پیاد گان بودند. وقتی حضرتش به محل «کراع الغمیم» (۲) رسید بین نماز ظهر و عصر ظرف آبی خواستند و از آن نوشیدند و افطار کردند سپس مردم به پیروی از آن حضرت افطار کردند.

و بودند کسانیکه بر روزه خود باقی ماندند پس رسول خدا آنها را گناهکار خواندند. و همانا از آخرين روش و دستور رسول الله صلی الله علیه و آله و سلم تبعیت می شود.

٣١ - عَلَيْ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبِي عُمَيْرٍ، عَنْ عُمَرَ بْنِ أَذِيَّنَةَ،
قَالَ: كَتَبْتُ إِلَيْ أَبِيهِ عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، أَسْأَلَهُ مَا حَدُّ الْمَرْضِ الَّذِي يُفْطِرُ فِيهِ صَاحِبُهُ، وَالْمَرْضِ الَّذِي يَدْعُ صَاحِبُهُ الصَّلَاةَ قَائِمًا؟

ص: ٦٠

- ۱) - الكافي، ج ۴، باب كراهيه الصوم في السيف، ص ۱۲۷، ح ۵. والحديث صحيح على ما قاله المجلسي رحمه الله (مرآه العقول، ج ۱۶، ص ۳۲۸، ح ۵).

- ۲) - محلی است بین مکه و مدینه (نهایه ابن اثیر، ج ۴، ص ۱۶۵).

قالَ: «بَلِ الْإِنْسَانُ عَلَى نَفْسِهِ بَصِيرَةٌ» (١) وَ قَالَ: ذَاكَ إِلَيْهِ؛ هُوَ أَعْلَمُ بِنَفْسِهِ . (٢)

ترجمه:

ابن اذينه می گوید: به امام صادق عليه السلام نامه نوشتیم و اندازه مرضی را که موجب می شود انسان روزه را بخورد و یا نماز در حال قیام را ترک کند سؤال کردم .

حضرت این آیه را تلامیت فرمودند: «بل الانسان على نفسه بصیره» یعنی بلکه انسان خودش از وضع خود آگاه است، و فرمود این مربوط به خود اوست انسان خودش به نفسش آگاه تراست .

٣٢ - عَلَى بْنِ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ، عَنْ حَمَادٍ، عَنِ الْحَلَبِيِّ،
قَالَ: سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامَ عَنِ الرَّجُلِ عَلَيْهِ مِنْ شَهْرِ رَمَضَانَ طَائِفَةً، أَيْتَطَوَّعُ ؟
فَقَالَ: لَا؛ حَتَّى يَقْضِيَ مَا عَلَيْهِ مِنْ شَهْرِ رَمَضَانَ . (٣)

ص: ٦١

-
- ١- (١)) - سوره القيامه: ١٤
٢- (٢)) - الكافی، ج٤، باب حدّ المرض الّذی یجوز للرّجل أن یفطر فيه، ص ١١٨، ح ٢ . والحادیث حسن على ما قاله المجلسی رحمه الله (مرآه العقول، ج ١٦، ص ٣٠٧ .)
٣- (٣)) - الكافی، ج٤، باب الرّجل یتطوّع بالصّیام و عليه من قضاء شهر رمضان، ص ١٢٣، ح ٢ . والحادیث حسن على ما قاله المجلسی: رحمه الله (مرآه العقول، ج ١٦، ص ٣١٨).

ترجمه:

از امام صادق علیه السلام سؤال کردم مردی روزه از ماه رمضان به عهده دارد آیا می تواند روزه مستحبی بگیرد؟

فرمود: نه تا اینکه آنچه از ماه رمضان به عهده دارد قضا کند.

٣٣- رَوْيَ جَمِيلُ بْنُ دَرَاجٍ

عَنْهُ (أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ)، أَنَّهُ قَالَ:

مَنْ دَخَلَ عَلَى أَنْجَهٖ وَهُوَ صَائِمٌ، فَأَفْطَرَ عِنْدَهُ وَلَمْ يُعْلَمْ بِوْمِهِ فَيُمْنَ عَلَيْهِ، كَتَبَ اللَّهُ لَهُ صَوْمَ سَنَةٍ . (١)

ترجمه:

امام صادق علیه السلام فرمودند:

کسی که بر برادر مسلمانش وارد شود در حالیکه روزه [مستحبی] گرفته و در پیش او [به دعوت او] افطار کند . بدون آنکه او را از روزه خود آگاه کند و یا بر او مت گذارد، خداوند روزه یک سال را برای او می نویسد .

٣٤- أَبُو عَلَيٍّ الْأَشْعَرِيُّ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَارِ، عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى، عَنْ عِيسَى بْنِ الْقَاسِمِ، قَالَ:

ص: ٦٢

١- (١)) - من لا يحضره الفقيه، ج ٢، باب صوم السنّة، ص ٥١، ح ١٤. والحديث صحيح على ما قاله المجلسي الأول رحمه الله (روضه المتقين، ج ٣، ص ٢٤٣).

سَأَلْتُ أَبَا عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ عَنْ قَوْمٍ أَسْلَمُوا فِي شَهْرِ رَمَضَانَ، وَقَدْ مَضِيَ مِنْهُ أَيَّامٌ؛ هَلْ عَلَيْهِمْ أَنْ يَصُومُوا مَا مَضِيَ مِنْهُ، أَوْ يَوْمَهُمُ الَّذِي أَسْلَمُوا فِيهِ؟

فَقَالَ: لَيْسَ عَلَيْهِمْ قَضَاءٌ، وَلَا يَوْمَهُمُ الَّذِي أَسْلَمُوا فِيهِ، إِلَّا أَنْ يَكُونُوا أَسْلَمُوا قَبْلَ طُلُوعِ الْفَجْرِ. (۱)

ترجمه:

عیض بن قاسم می گوید از امام صادق علیه السلام سؤال کردم گروهی در ماه رمضان مسلمان شده اند در حالیکه چند روز از ماه رمضان گذشته است آیا بر ایشان واجب است که قضا کنند روزه روزهایی را که گذشته است و یا روزی را که در آن مسلمان شده اند؟

فرمودند: بر ایشان واجب نیست قضای روزهای گذشته و همچنین روزه آن روزی که در آن اسلام را پذیرفته اند مگر اینکه قبل از طلوع فجر مسلمان شده باشند.

٣٥- عَلَىٰ، عَنْ أَبِيهِ، عَنِ ابْنِ أَبِيهِ عُمَيْرٍ، عَنْ حَمَادٍ، عَنِ الْحَلَبِيِّ،
عَنْ أَبِيهِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ (ع)، قَالَ:
إِنَّا نَأْمُرُ صِبِيَانَنَا بِالصَّلَاةِ إِذَا كَانُوا بَنِيَّ حَمْسٍ سِلْطَنَ، فَمُرُوا صِبِيَانَكُمْ بِالصَّلَاةِ إِذَا كَانُوا بَنِيَّ سَبْعٍ سِلْطَنَ. وَنَحْنُ نَأْمُرُ صِبِيَانَنَا

ص: ۶۳

١- (۱)) - الكافي، ج ٤، باب من أسلم في شهر رمضان، ص ١٢٥، ح ٣ . والحديث صحيح على ما قاله المجلسي رحمه الله (مرآه العقول، ج ١٦، ص ٣٢٤) .

بِالصَّوْمِ إِذَا كَانُوا بَنِي سَبَعَ بِمَا أَطْأَقُوا مِنْ صِيَامِ الْيَوْمِ؛ إِنْ كَانَ إِلَى نِصْفِ النَّهَارِ، أَوْ أَكْثَرُ مِنْ ذَلِكَ أَوْ أَقْلَ، فَإِذَا غَلَبُوكُمُ
الْعَطَشُ وَالْغُرْثُ أَفْطَرُوكُمْ حَتَّى يَتَعَوَّدُوا الصَّوْمَ وَيُطْفُؤُوهُ. فَمَرُوا صَبِيًّا نَكُونُ إِذَا كَانُوا بَنِي تَشْعِي سَبَعَ بِالصَّوْمِ، مَا اسْتَطَاعُوكُمْ
الْيَوْمِ، فَإِذَا غَلَبُوكُمُ الْعَطَشُ أَفْطَرُوكُمْ. (١)

ترجمه:

امام صادق عليه السلام فرمودند:

ما پسران کودک خود را وقتی پنج ساله شدند به نماز امر می کنیم پس شما پسران کودک خود را هنگامیکه هفت ساله شدند
به نماز خواندن دستور دهید.

و ما پسرانمان را هنگامی که هفت ساله شدند به روزه گرفتن امر می کنیم به هر اندازه ای که از روز بتوانند روزه بگیرند؛ اگر
شد تانصف روز یا بیشتر یا کمتر، پس وقتی تشنگی و گرسنگی بر ایشان غلبه کرد افطار می کنند؛ تا اینکه به روزه گرفتن
عادت نمایند.

پس شما پسرانتان را در نه سالگی تمرين روزه دهید به هر اندازه ای که از روز بتوانند روزه بگیرند و هنگامی که تشنگی بر
ایشان غلبه کرد افطار کنند.

ص: ٦٤

-١-(١)) - الكافي، ج٣، باب صلاه الصبيان و متى يؤخذون بها، ص٤٩، ح١ . والحديث حسن على ما قاله المجلسى رحمة الله
(مراہ العقول، ج١٥، ص٣٣١).

٣٦- روى حماد بن عيسى، عن حارثة، عن أبي بصير و زراره، قال:

قال أبو عبد الله عليه السلام: إن من تمام الصوم إعطاء الزكاء - يعني الفطرة - كما أن الصلاة على النبي صلى الله عليه و آله وسلم من تمام الصلاة، لأن من صام ولم يؤود الزكاء فلا صوم له إذا تركها معمداً، ولا صلاة له إذا ترك الصلاة على النبي صلى الله عليه و آله وسلم؛ إن الله عز وجل قد بدأ بها قبل الصلاة: قال «قد افلح من تذكرى و ذكر اسم ربِّه فصلى». (١)، (٢) ترجمة:

امام صادق عليه السلام فرمودند:

همانا تمامیت و تکمیل روزه با اعطای زکات - یعنی زکات فطروه - است چنانکه درود و صلوات بر پیامبر صلی الله عليه و آله وسلم مکمل نماز است، زیرا کسیکه روزه بگیرد و عمداً زکات فطروه را ادا نکند پس روزه [کامل] نگرفته است و کسیکه

ص: ٦٥

- ١- (١)) - سوره الأعلى: ١٤ و ١٥ .
 ٢- (٢)) - من لا يحضره الفقيه، ج ٢، باب الفطرة، ص ١١٩، ح ٢٥. والحديث صحيح على ما قاله المجلسي الأول رحمه الله (روضه المتّقين، ج ٣، ص ٤٩٥).

[درنماز] درود بر پیامبر صلی الله علیه و آله و سلم نفرستد نماز [صحیح] برای او نیست.

همانا خداوند متعال مسأله زکات را قبل از نماز بیان نموده و چنین فرموده است: «قد أفلح من ترکى و ذكر اسم ربہ فصلی»: همانا رستگار شد کسی که زکات داد و یاد کرد نام پروردگارش را پس نماز خواند.

۳۷ - أَبُو عَلِيٍّ الْأَشْعَرِي، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الْجَبَارِ، عَنْ صَفْوَانَ بْنِ يَحْيَى، عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَمَّارٍ، عَنْ مُعَتَّبٍ، عَنْ

أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، قَالَ: قَالَ:

إِذْ هَبْ فَأَعْطِيْ عَنْ عِيَالِنَا الْفِطْرَةَ؛ وَ أَعْطِيْ عَنِ الرَّقَبَةِ، وَاجْمَعُهُمْ وَلَا تَدْعُ مِنْهُمْ أَحَيْدًا؛ فَإِنَّكَ إِنْ تَرْكْتَ مِنْهُمْ إِنْسَانًا تَخَوَّفْتُ عَلَيْهِ
الْفُوتَ، قُلْتُ: وَمَا الْفُوتُ؟

قال: الْمُوْتُ . (۱)

ترجمه:

معتب می گوید: امام صادق علیه السلام فرمودند: برو و فطره اهل خانه ما و فطره بردگان را پرداخت کن، همه را در نظر بگیر و هیچ کس را وامگذار، زیرا اگر یکی از آنها را ترک کنی و فطره او را پرداخت ننمایی، من از فوت او واهمه دارم. عرض کردم منظور از فوت چیست؟ فرمودند: مرگ.

ص: ۶۶

۱- ((۱)) - الكافی، ج ۴، باب الفطره، ص ۱۷۴، ح ۲۱. والحادیث موثق على ما قاله المجلسی رحمه الله (مرآه العقول، ج ۱۶، ص ۴۲۴).

٣٨- عَلَى بْنِ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ، عَنْ حَمَادٍ، عَنِ الْحَلَبِيِّ عَنْ

أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، قَالَ: اطْعُمْ يَوْمَ الْفِطْرِ قَبْلَ أَنْ تَخْرُجَ إِلَى الْمُصَلَّى . [\(١\)](#)

ترجمه:

امام صادق عليه السلام فرمودند: روز [عيد] فطر قبل از رفتن به مصلی طعام بخور.

٣٩- عَدَّهُ مِنْ أَصْحَابِنَا، عَنْ أَحْمَدَ بْنِ مُحَمَّدٍ، عَنْ ابْنِ أَبِي نَجْرَانَ وَ عَلَيِّ بْنِ الْحَكَمِ، عَنْ صَفْوَانَ الْجَمَالِ، قَالَ: سَأَلْتُ

أَبَا عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامَ عَنِ الْفِطْرِ وَ؟

فَقَالَ: عَلَى الصَّابِرِ وَالْكَافِرِ، وَالْحُرُّ وَالْعَبْدِ؛ عَنْ كُلِّ إِنْسَانٍ صَاعٌ مِنْ حِنْطَهِ، أَوْ صَاعٌ مِنْ تَمْرِ، أَوْ صَاعٌ مِنْ زَبْ . [\(٢\)](#)

ترجمه:

صفوان جمال می گويد از امام صادق عليه السلام درباره فطره سوال کردم .

فرمودند: بر کوچک و بزرگ، آزاد و بنده، از هر

ص: ٦٧

١- (١)) - الكافي، ج٤، باب يوم الفطر، ص١٦٨، ح١ . والحديث حسن على ما قاله المجلسي رحمه الله (مرآة العقول، ج١٦، ص٤٠٨) .

٢- (٢)) - الكافي، ج٤، باب الفطره، ص١٧١، ح٢ . والحديث صحيح على ما قاله المجلسي: رحمه الله (مرآة العقول، ج١٦، ص٤١٤) .

انسانی یک صاع [\(۱\)](#) گندم یا یک صاع خرما یا یک صاع کشمش است.

٤٠- عَلِيُّ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَنَّهُ، وَ مُحَمَّدُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنِ الْفَضْلِ بْنِ شَاذَانَ، جَمِيعًا عَنْ ابْنِ أَبِي عُمَيْرٍ، عَنْ هِشَامِ بْنِ الْحَكَمِ، عَنْ أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، قَالَ: التَّمْرُ فِي الْفِطْرَةِ أَوْفَلُ مِنْ عَيْرِهِ، لِأَنَّهُ أَشْرَعُ مَنْفَعَهُ، وَ ذَلِكَ أَنَّهُ إِذَا وَقَعَ فِي يَدِ صَاحِبِهِ أَكَلَ مِنْهُ .
قالَ: وَ قَالَ: نَزَلَتِ الرَّكَاءُ وَ لَيْسَ لِلنَّاسِ أَمْوَالٌ، وَ إِنَّمَا كَانَتِ الْفِطْرَةُ . [\(۲\)](#)

ترجمه:

امام صادق عليه السلام فرمودند: خرما در زکات فطره از چیزهای دیگر بهتر است زیرا سود آن سریعتر است برای اینکه وقتی در دست صاحب و مستحقش قرار گرفت از آن خرما می خورد . راوی گفت آن حضرت فرمودند: حکم زکات هنگامی نازل شد که برای مردم مالی [که زکات بدان تعلق گیرد] نبود، بلکه تنها زکات فطره بود .

ص: ۶۸

-
- ۱) صاع تقریباً سه کیلواست . (توضیح المسائل امام خمینی ۱ ص ۲۱۷ شماره ۱۹۹۱)
-۲) - الكافی، ج ۴، باب الفطره، ص ۱۷۱، ح ۳. والحدیث حسن کالصیح علی ما قاله المجلسی رحمه الله (مرآه العقول، ج ۱۶، ص ۴۱۵) .

دعا در ماه رمضان

عَلَيْهِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ، عَنْ أَبِيهِ، عَنْ ابْنِ مَحْبُوبٍ، عَنْ عَلِيٍّ بْنِ رَئَابٍ،

عَنْ [الْعَيْدِ] [الصَّالِحِ] عَلَيْهِ السَّلَامُ قَالَ: ادْعُ بِهَذَا الدُّعَاءِ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ، مُسْتَقْبِلَ دُخُولِ السَّنَةِ؛ وَذَكِرْ أَنَّهُ مَنْ دَعَ بِهِ مُحْسِنًا مُخْلِصًا، لَمْ تُصِبْهُ فِي تِلْكَ السَّنَةِ فِتْنَةٌ وَلَا آفَةٌ يُضُرُّ بِهَا دَلَائِلُهُ وَبَدْنُهُ، وَوَقَاهُ اللَّهُ عَزَّ ذِكْرُهُ شَرًّا مَا يُأْتِي بِهِ تِلْكَ السَّنَةِ:

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِاسْمِكَ الَّذِي دَانَ لَهُ كُلُّ شَيْءٍ، وَبِرَحْمَتِكَ الَّتِي وَسَعَتْ كُلَّ شَيْءٍ،

ترجمه:

امام موسی کاظم علیه السلام فرمودند: این دعا را در ماه رمضان - بخوان؛ و فرمود: هر کس آن را برای رضای خدا و با اخلاص بخواند، در آن سال فتنه و آفتی که دین و بدنیش با آن زیان بیند به او نرسد، و خدا که یادش عزیز است او را از شرّ حوادث آن سال نگهدارد:

بارالها! از تو درخواست می کنم به آن اسمی که هر چیز فرمانبر اوست، و به آن رحمتی که همه چیز را فراگیراست،

ص: ۶۹

وَ بِعَزَّتِكَ الَّتِي فَهُرْتَ بِهَا كُلَّ شَيْءٍ، وَ بِعَظَمَتِكَ الَّتِي تَوَاضَعَ لَهَا كُلَّ شَيْءٍ، وَ بِجَبْرُوتِكَ
الَّتِي غَلَبْتَ كُلَّ شَيْءٍ، وَ بِعِلْمِكَ الَّذِي أَحْاطَ بِكُلِّ شَيْءٍ؛ يَا نُورُ يَا قُدُوسُ، يَا أَوَّلَ قَبْلَ كُلِّ شَيْءٍ، وَ يَا بَاقِيَّ بَعْدَ كُلِّ شَيْءٍ، يَا
اللَّهُ يَا رَحْمَنُ يَا اللَّهُ صَلَّى عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ، وَأَغْفِرْ لِي الذُّنُوبَ الَّتِي تُعَيِّنُ النِّعَمَ، وَأَغْفِرْ
لِي الذُّنُوبَ الَّتِي تَقْطَعُ الرَّجَاءَ،

و به آن عزّتی که با آن به هر چیز قاهری، و به آن عظمتی که هر چیز برای آن فروتن است و به آن نیرویی که هر چیز برای آن رام است، و به آن جبروتی که به هر چیز غالب است، و به آن علمی که به هر چیز محیط است، ای نور! ای قدّوس! ای اول که پیش از هر چیزی! و ای باقی که پس از هر چیزی! ای الله! ای رحمان! [ای الله] بر محبّد و آل محبّد درود فرست و آن گناهانی را که نعمت ها را تغییر دهد بر من ببخشای، و آن گناهانی را که کیفرها را فرود آرد بر من ببخشای، و آن گناهانی را که امید را قطع کند بر من ببخشای،

وَاغْفِرْ لِي الذَّنْوَبَ الَّتِي تُدْهَلُ الْأَعْيُدَاءِ، وَاغْفِرْ لِي الذَّنْوَبَ الَّتِي تَرُدُ الدُّعَاءِ، وَاغْفِرْ لِي الذَّنْوَبَ الَّتِي يُسْتَحْقُ بِهَا نُزُولُ الْبَلَاءِ، وَاغْفِرْ
لِي الذَّنْوَبَ الَّتِي تَجْسُسُ عَيْثَ السَّمَاءِ، وَاغْفِرْ لِي الذَّنْوَبَ الَّتِي تَكْشِفُ الْغُطَاءَ، وَاغْفِرْ لِي الذَّنْوَبَ الَّتِي تُعَجِّلُ الْفَنَاءَ، وَاغْفِرْ لِي
الذَّنْوَبَ الَّتِي تُورِثُ النَّدَمَ، وَاغْفِرْ لِي الذَّنْوَبَ الَّتِي تَهْتَكُ الْعِصَمَ، وَالْبِسْتَانِي دِرْعَكَ الْحَصَنَةَ الَّتِي لَا تُرَامُ، وَعَافِتَنِي مِنْ شَرِّ مَا
أُحَاذِرُ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ فِي مُسْتَقْبَلٍ سَنَتَنِ هَذِهِ.

و آن گناهانی را که دشمنان را غالب کند بر من ببخشای، و آن گناهانی را که دعاها را رد کند بر من ببخشای و آن گناهانی
را که با آن نزول بلا سزد بر من ببخشای، و آن گناهانی را که بaran آسمان را باز دارد بر من ببخشای، و آن گناهانی را که
پرده ها را کنار زند بر من ببخشای، و آن گناهانی را که شتاب مرگ آرد بر من ببخشای، و آن گناهانی را که پشیمانی آورد
بر من ببخشای، و آن گناهانی را که پرده های پاکدامنی درد بر من ببخشای، و بر من بپوشان آن زره محکمی را که آسیب
نبیند، و مرا در این سال نو از شر هر آنچه در شب و روزم بیم دارم عافیت بخش.

اللَّهُمَّ رَبَّ السَّمَاوَاتِ السَّبْعِ، وَالْأَرْضِينَ السَّبْعِ، وَمَا فِيهِنَّ وَمَا بَيْنَهُنَّ وَرَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ، وَرَبُّ إِشْرَافِهِنَّ وَمِنْكَابِهِنَّ وَجَبَرِهِنَّ، وَرَبُّ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلهِ وَسَلَّمَ وَأَهْلِ بَيْتِهِ سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ وَخَاتَمِ النَّبِيِّنَ؛ أَسْأَلُكَ بِكَ وَبِمَا سَيَّمَتُ يَا عَظِيمُ الْكَوْثِيرِ، أَنْتَ الَّذِي تَمَنُّ بِالْعَظِيمِ، وَتَدْفَعُ كُلَّ مَحْذُورٍ، وَتُعْطِي كُلَّ جَزَلٍ، وَتُضَاعِفُ مِنَ الْحَسَنَاتِ بِالْقُلْلِ وَالْكَلْلِ، وَتَقْعِلُ مَا تَشَاءُ يَا قَدِيرُ الْعُزُولِ، يَا اللَّهُ يَا رَحْمَنُ يَا رَحْمُ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَأَهْلِ بَيْتِهِ،

بارالها! ای پروردگار هفت آسمان، و هفت زمین و آنچه درآنها، و آنچه میان آنهاست! و ای پروردگار عرش عظیم! و ای پروردگار السیع المثانی (سوره حمد) و همه قرآن بزرگ! و ای پروردگار اسرافیل و میکائیل و جبریل! و ای پروردگار محمد و خاندانش که سرور رسولان و خاتم پیامبران است! تو را به تو و به همه آنچه نام بردم سوگند می دهم ای بزرگ! تویی که با [بخشندهای] بزرگ (برما) منت می نهی، و هر بیمی را (ازما) می رانی، و هر نعمت بزرگی را (برما) عطا می کنی، و حسنات را با کم و زیاد دو چندان می کنی، و هر آنچه بخواهی انجام می دهی ای توانا! ای الله! ای رحمان! ای رحیم! بر محمد و خاندانش درود فرست،

وَأَلْبِسْنَى فِي مُسْتَقْبِلِ هَذِهِ السَّنَةِ سِرْكَ، وَنَصَرَ وَجْهِي بِنُورِكَ وَأَحْبَبْنَى بِمَحِبَّتِكَ، وَلِلْغُنْيِ رِضْوَانِكَ وَشَرِفَ كَرَامَتِكَ، وَجَزَّلَ عَطَايَكَ مِنْ خَيْرِ مَا عِنْدَكَ، وَمِنْ خَيْرِ مَا أَنْتَ مُعْطِي أَحَدًا مِنْ خَلْقِكَ، وَأَلْبِسْنَى مَعَ ذَلِكَ عَافِيَّتِكَ، يَا مَوْضِعَ كُلِّ شَكْوِيِّ، وَيَا شَاهِدَ كُلِّ نَجْوَى، وَيَا عَالَمَ كُلِّ خَفْتِهِ، وَيَا دَافِعَ [كُلِّ] مَا تَشَاءُ مِنْ بَلِيهِ؛ يَا كَلِيمَ الْعَفْوِ، يَا حَسَنَ التَّجَاوِزِ، تَوَفَّنِي عَلَى مِلَهِ إِبْرَاهِيمَ وَفِطْرِتِهِ، وَعَلَى مَنِ مُحَمَّدٌ وَسُنَّتِهِ، وَعَلَى خَيْرِ وَفَاهِ فَتَوَفَّنِي مُؤَالِيًّا لِأَوْلِيَائِكَ، مُعَادِيًّا لِأَعْدَائِكَ .

و در این سال نو پوشش (باز دارنده از گناه) خود را برابر من پوشان، و با نور خود چهره ام را شاداب فرماید، و با محبت خود مرا دوست بدار، و مرا به خوشنودی خود، و به بزرگداشت با شرافت خود، و به بخشش فراوان از بهترین آنچه نزد خود داری، و از بهترین آنچه به کسی می دهی برسان، و همراه با اینها عافیت خود را برابر من پوشان . ای پناه هر شکوه! و ای شاهد راز! و ای دانای هر نهان! و ای دفع کننده هر بلا که خواهی! ای کریم در عفو! و ای زیبا در چشم پوشی! مرا بر آئین ابراهیم و فطرت او، و بر دین محمد صلی الله علیه و آله و سلم و سنت او بمیران، و بر بهترین مرگم، باز بستان در آن حال که دوستدار اولیائت و دشمن دشمنات باشم .

اللّٰهُمَّ وَ جَبَّابِي فِي هَذِهِ السَّنَةِ كُلَّ عَمَلٍ، أَوْ قَوْلٍ، أَوْ فِعْلٍ يُبَاعُدُنِي إِلَى كُلِّ عَمَلٍ، أَوْ قَوْلٍ، أَوْ فِعْلٍ يُقَرِّبُنِي مِنْكَ فِي هَذِهِ السَّنَةِ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ. وَامْتَعْنِي مِنْ كُلِّ عَمَلٍ، أَوْ فِعْلٍ، أَوْ قَوْلٍ يَكُونُ مِنِّي؛ أَخَافُ ضَرَرَ عَاقِبَتِهِ، وَ أَخَافُ مَقْتَكَ أَيَّاً عَلَيْهِ، حَذَرًا أَنْ تَصْرِفَ وَجْهَكَ الْكَرَّامَ عَنِّي، فَاسْتَوْجِبْ بِهِ نَصْصًا مِنْ حَظٍ لِي عِنْدَكَ، يَارَوْفُ يَا رَحْمُ.

اللّٰهُمَّ اجْعَلْنِي فِي مُسْتَقْبَلِ هَذِهِ السَّنَةِ فِي حِفْظِكَ وَ جِوارِكَ وَ كَنْفِكَ، وَ جِلْلَنِي سِتْرَ عَافِيَّتِكَ، وَ هَبْ لِي كَرَامَتَكَ . عَزَّ جَارُكَ، وَ حَلَّ شَاءَ وَجْهَكَ، وَ لَا إِلَهَ غَيْرُكَ .

بارالها ! در این سال از هر کردار و گفتار و کاری که مرا از تو دور کند بازم دار، و به هر کردار و گفتار و کاری که به تو نزدیکم سازد بکشان ای مهربانترین مهربانان! و نیز مرا باز دار از هر کردار و گفتار و کارم که از زیان سرانجامش بیمناکم، و از خشم تو برآنم هراس دارم مبادا که روی کریمانه خود را از من برگردانی که کاستی پاداش نزد تو را سزم، ای رؤوف! ای مهربان!

بارالها ! در این سال نو مرا در حفظ و جوار و پناه خود قرارده، و با پوشش عافیت خود شکوهمند بخش، و کرامت خود را بر من ببخشای که جوار تو عزّتمند و شای ذات تو شکوهمند است، و هیچ معبد بحقی جز تو نیست .

اللَّهُمَّ اجْعَلْنَا تَابِعًا لِصَالِحٍ مِنْ مَضِيَّ مِنْ أُولَئِكَ، وَاجْعَلْنَا مُسْلِمًا لِمَنْ قَاتَ بِالصَّدْقِ عَلَيْكَ مِنْهُمْ، وَاجْعُوذُ
بِكَ [يا إِلهي] أَنْ تُحْكِمَ [بي] حَدْثَتِي، وَظُلْمِي وَإِسْرَافِي عَلَى نَفْسِي، وَابْتَاعَتِي لَهْوَيَ، وَاشْتَغَالَتِي بِشَهْوَاتِي، فَيُحُولَ ذَلِكَ بَيْنِي وَ
بَيْنَ رَحْمَتِكَ وَرِضْوَانِكَ، فَأَكُونَ مَنْسِيًّا عِنْدَكَ، مُتَعَرِّضًا لِسَخْطِكَ وَنَقْمِتِكَ.

اللَّهُمَّ وَقِنَا لِكُلِّ عَمَلٍ صَالِحٍ تَرْضَى بِهِ عَنِّي، وَقِرَبْنَا بِهِ إِلَيْكَ زُلْفِي.

بارالها ! مرا پیرو شایستگان گذشته از اولیاء خود بگردان و بر ایشان ملحقم کن و بر آنکه از ایشان بر تو راست گوید [انبیاء و
وصیاء] تسلیم ساز . و به تو ای معبد من ! پناه می برم از اینکه گناهم و ستم ، و اسراف بر خودم ، و پیروی از هوايم ، و
سرگرمیم به شهوت احاطه ام یابد و میان من و رحمت و رضوان تو فاصله اندازد؛ پس فراموش شوم و در معرض خشم و
انتقامت قرار گیرم .

بارالها ! به هر عمل صالحی که با آن از من خوشنود شوی موافقم دار و مرا با آن به خود نزدیک ساز

اللَّهُمَّ كَمَا كَفَيْتَ نَبِيًّكَ مُحَمَّدًا صَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ هَيْوَلَ عَيْدُوهُ، وَفَرَجْتَ هَمَّهُ، وَكَشَفْتَ غَمَّهُ، وَصَيَّدَقْتَهُ وَعَيْدَكَ، وَأَنْجَزْتَ لَهُ مَوْعِدَكَ بِعَهْدِكَ؛

اللَّهُمَّ يَذْلِكَ فَاكْفِنِي هَوْلَ هَذِهِ السَّنَةِ وَآفَتِهَا، وَأَسْقَمِهَا، وَ[فِتْنَهَا]، وَشُرُورِهَا، وَأَخْزَنِهَا، وَضِيقِ الْمَعَاشِ فِيهَا، وَيَلْغُنِي بِرَحْمَتِكَ كَمَالَ الْعَافِيَةِ بِتَمَامِ دَوَامِ [الْعَافِيَةِ وَالْيَعْمَمِ إِنْدَهُ إِلَى مُنْتَهِ أَجْلِهِ].

بارالها ! چنانکه پیامبر خود -محمد صلی الله علیه و آله و سلم -را از بیم دشمنانش کفايت فرمودی، و هم و غمّش را بگشادی، و وعده خود را برابر او راست فرمودی، و به پیمان خود با او وفا نمودی، بدینسان بارالها ! مرا نیز از هراس و آفات و بیماری ها و [فتنه ها و] شرها و حزنها و تنگی معاش این سال باز دار، و با رحمت خود مرا به عافیت کامل، و نعمت پیوسته، تا پایان عمرم برسان .

أَسْأَلُكَ سُؤالَ مَنْ أَسْأَءَ وَظَلَمَ، وَاعْتَرَفَ؛ وَأَسْأَلُكَ أَنْ تَغْفِرْ لِي مَا مَضَى مِنَ الذَّنْبِ الَّتِي حَصَرَتْهَا حَفَظْتُكَ، وَأَخْصِي تَهَا كِرامُ مَلَائِكَتِكَ عَلَيَّ، وَأَنْ تَعْصِمَنِي إِلَيْهِ مِنَ الذَّنْبِ مَا يَقْتَى مِنْ عُمْرِي إِلَى مُنْتَهِي أَجَلِي. يَا اللَّهُ يَارَحْمَنُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ[عَلَى] أَهْلِ بَيْتِ مُحَمَّدٍ، وَآتِنِي كُلَّ مَا سَأَلْتُكَ وَرَغِبْتُ إِلَيْكَ فِيهِ، فَإِنَّكَ أَمْرَنِي بِالدُّعَاءِ، وَتَكْفُلَتْ [لِي] [بِالإِجَابَةِ]. (۱) [بارالها] از تو در خواست دارم در خواست کسی که بد کرد، و ستم نمود، و اعتراف کرد. و از تو می خواهم که گناهان گذشته ام را که نگهبانانت حفظ کرده، و گرامی فرشتگان گمارده برمن بشمرده اند بیخشایی، و اینکه از گناهان آینده زندگیم تا پایان عمر- ای خدا!- بازم داری. ای اللہ! ای رحمان! بر محمد و خاندان محمد درود فرست و هرچه را از تو خواستم و در آن به تو روی آوردم عطايم کن، که تو به دعا فرمان داده ای و اجابتم را تکفل فرموده ای .

ص: ۷۷

- (۱)) - الكافي، ج ۴، باب ما يقال في مستقبل شهر رمضان، ص ۷۲، ح ۳ . والحديث حسن على ما قاله المجلسي رحمه الله (مرآه العقول، ج ۱۶، ص ۲۱۹) .

مُحَمَّدُ بْنُ يَعْنَى، عَنْ مُحَمَّدٍ بْنِ أَخْمَدَ، عَنْ أَخْمَدَ ابْنِ الْحَسَنِ بْنِ عَلَىٰ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَيِّدٍ، عَنْ مُضْدِقٍ بْنِ صَدَقَةَ، عَنْ عَمَّارِ بْنِ مُوسَى السَّابَاطِيِّ ۝ قَالَ:

قالَ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِذَا كَانَ أَوَّلُ لَيْلَةٍ مِّنْ شَهْرِ رَمَضَانَ، فَقُلْ :

اللَّهُمَّ رَبَّ شَهْرِ رَمَضَانَ، وَمُنْزَلِ الْقُرْآنِ، هَذَا شَهْرُ رَمَضَانَ الَّذِي أُنْزِلَتْ فِيهِ الْقُرْآنُ، وَأُنْزِلَتْ فِيهِ آيَاتٌ بَيِّنَاتٍ مِّنَ الْهُدَىٰ وَالْفُرْقَانِ؛
اللَّهُمَّ ارْزُقْنَا صِيمَمُ، وَأَعِنَا عَلَىٰ فِيَامِهِ؛

ترجمه:

امام صادق عليه السلام فرمودند: چون اوّلين شب ماه رمضان درآيد بگو:

بارالها ! اى پروردگار ماه رمضان! و اى فرود آورنده قرآن! اين ماه رمضان است که در آن قرآن را فرود آورده ای، و در آن نشانه های آشکار از هدایت و فرقان خود فرستاده ای، بارالها ! روزه داري آن را روزیمان کن و بر بپا داشتن (و شب زنده داری) آن یاریمان فرما،

ص: ۷۸

اللَّهُمَّ سَيِّلْمْهُ لَنَا، وَسَيِّلْمْنَا فِيهِ، وَتَسْلِمْهُ مِنَاهُ فِي يُسْرٍ مِنْكَ وَمُعَافَاهِ، وَاجْعَلْ هَمَّا تَقْضِيَ وَتُقْدِرُ مِنَ الْأَمْرِ الْمُحْتُومَ هَمَّا يُفْرَقُ مِنَ الْأَمْرِ
الْحُكْمُ فِي لِيَلِهِ الْقَدْرِ، مِنَ الْقَضَاءِ الَّذِي لَا يُرَدُّ وَلَا يُبَدَّلُ، أَنْ تَكْتُبَنَا مِنْ حُجَّاجَ بَيْتِكَ الْحَرَامَ الْمَبْرُورَ حَجُّهُمُ، الْمَشْكُورَ سَعْيُهُمُ،
الْمَغْفُورَ ذَبْهَهُمُ، الْمُكَفَّرَ عَنْهُمُ سَيِّئَاتُهُمُ وَاجْعَلْ هَمَّا تَقْضِيَ وَتُقْدِرُ أَنْ تُطِيلَ لَنَا فِي عُمْرَنَا، وَتُوَسِّعَ عَلَىَ مِنَ الرِّزْقِ الْحَالَلِ.

(۱) بارالها ! آن را برای ما سالم و مارا در آن به سلامت دار، و آن را از ما با آسانی و عافیت باز ستان. و مقرر دار در قضا و
قدر حتمی ات در آنچه که تفصیل می دهی شب قدر در أمر حکیم خود -از آن قضایی که رد نشود و دگرگونی نپذیرد -
این که بنویسی مرا از حج کنند گان خانه با حرمت خود که حجشان نیکو، تلاششان مشکور، گناهشان بخشووده و بدی هایشان
پوشیده باشد و در قضا و قدر خود قرار ده که عمرم را بلند سازی و روزی حلالم را گسترش بخشی .

ص: ۷۹

-
- (۱)) - الكافي، ج ۴، باب ما يقال في مستقبل شهر رمضان، ص ۷۱، ح ۲. والحديث موثق على ما قاله المجلسي رحمه الله .
(مرآة العقول، ج ۱۶، ص ۲۱۷).

ابن أبي عَمِيرٍ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَطِيَّةَ، عَنْ

أَبِي عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ :

فِي الدُّعَاءِ فِي شَهْرِ رَمَضَانَ فَقُلْ لِيَلِهِ تَقُولُ: اللَّهُمَّ إِنِّي أَسأُلُكَ مَا تَقْضِي وَتُقْدِرُ مِنَ الْأَمْرِ الْمُحْتَوِمِ فِي الْأَمْرِ الْحَكْمِ، مِنَ الْقَضَاءِ الَّذِي لَا يُرَدُّ وَلَا يُبَدَّلُ، أَنْ تَكْتُبَنِي مِنْ حَجَّاجَ بَنِيَّتِكَ الْحَرَامِ الْمَبْرُورِ حَجَّهُمُ الْمُكَفَّرُ عَنْهُمْ سَيِّئَاتُهُمُ، الْمَغْفُورُ ذُنُوبُهُمُ، الْمُشْكُورُ سَيِّئَاتُهُمُ، وَأَنْ تَجْعَلَ مَا تَقْضِي وَتُقْدِرُ مِنَ الْأَمْرِ الْمُحْتَوِمِ فِي الْأَمْرِ الْحَكْمِ، فِي لَيْلَهِ الْقَدْرِ، مِنَ الْقَضَاءِ الَّذِي لَا يُرَدُّ وَلَا يُبَدَّلُ، أَنْ تُطِيلَ عُمْرِي، وَأَنْ تُوَسِّعَ عَلَيَّ فِي رِزْقِي، وَأَنْ تَجْعَلَنِي مِمَّنْ تَتَصَرَّبُ إِلَيْهِ [الدِّينُكَ]، وَلَا تَسْتَبِدُّ بِي عَيْرِي. (۱)

ترجمه:

امام صادق عليه السلام فرمودند: در دعاى هر شب ماه رمضان مى گویى:

بارالها ! در آنچه از آن أمر محظوم أمر حکیم خود، قضاe و قدر می کنى از آن قضائی که رد نشود و دگرگونی پذیرد از تو درخواست دارم که مرا از حج آوران خانه با حرمت خود که حبّشان نیکو، و بدی هایشان پوشیده،

ص: ۸۰

۱- (۱)) - الكافي، ج ۴، باب الدّعاء في العشر الأواخر من شهر رمضان، ص ۱۶۱، ح ۳ . والحديث حسن على ما قاله المجلسي رحمه الله (مرآة العقول، ج ۱۶، ص ۳۹۳) .

و گناهانشان بخشدوده، وتلاششان سپاس شده است مفتر فرمایی . و اینکه در آنچه از أمر محظوظ امر حکیم خود در شب قدر حکم می کنی و مقدار می داری از آن حکم ها که رد نشود و دگر گونی نپذیرد عمرم را بلند و روزیم را گستردۀ سازی و مرا از آنان که با ایشان دین خود را یاری می کنی قرار دهی، و غیر مرا بجای من نگزینی .

دعای هر شب دهه آخر ماه رمضان

عَلَيْيِ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَبِيهِ، عَنْ أَبْنِ أَبِيهِ عُمَيْرٍ، عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِنَا، عَنْ

أَبِيهِ عَبْدِ اللَّهِ عَلَيْهِ السَّلَامُ، قَالَ:

تَقُولُ فِي الْعَشْرِ الْأَوَّلِ مِنْ شَهْرِ رَمَضَانَ، فَهُنَّ كُلُّ لَيْلَةٍ:

أَعُوذُ بِجَلَالِ وَجْهِكَ الْكَرَامِ أَنْ يَنْقَضِيَ عَنِّي شَهْرُ رَمَضَانَ، أَوْ يَطْلُعَ الْفَجْرُ مِنْ لَيْلَتِي هَذِهِ، وَلَكَ قِبَلَتِي ذَنْبٌ أَوْ تَبَعَّهُ تُعَذِّبُنِي عَلَيْهِ
[\(۱\)](#).

ترجمه:

امام صادق علیه السلام فرمودند: در دهه آخر ماه رمضان هر شب می گویی:

پناه می برم به جلال روی تو که کریم است، از این که ماه رمضان به پایان رسد، یا بر شبیم سپیده دمد در حالیکه در پیشگاه تو گناهی از من باشد یا لغزشی که بر آن عذاب دهی.

ص: ۸۱

۱- (()) - الكافی، ج ۴، باب الدّعاء فی العشر الأواخر من شهر رمضان، ص ۱۶۰، ح ۱ . والحادیث حسن علی ما قاله المجلسی رحمه الله (مراہ العقول، ج ۱۶، ص ۳۹۰) .

- ١- قرآن مجید .
- ٢- امالی الصدوق / مؤسسه الأعلمی، بیروت .
- ٣- تنقیح المقال، علامه مامقانی / طبع حجری .
- ٤- توضیح المسائل امام خمینی قدس سره .
- ٥- تهذیب الأحكام، شیخ طوسی قدس سره / دارالکتب الاسلامیه، تهران .
- ٦- ثواب الأعمال، شیخ صدوق قدس سره / مکتبه الصدوق، تهران .
- ٧- رجال النجاشی / انتشارات جامعه مدرّسین .
- ٨- روضه المتقین، مولی محمد تقی مجلسی قدس سره / بنیاد فرهنگ اسلامی.
- ٩- علل الشرایع، شیخ صدوق قدس سره / مکتبه الحیدریه، نجف .
- ١٠- عيون اخبار الرضا علیه السلام ،شیخ صدوق قدس سره / مؤسسه الأعلمی، بیروت.
- ١١- فضائل الأشهر الثلاثة، شیخ صدوق قدس سره / مطبعه الآداب، نجف.
- ١٢- الفهرست، شیخ طوسی قدس سره / الشریف الرضی، قم .
- ١٣- الكافی، ثقة الاسلام کلینی قدس سره / دارالکتب الاسلامیه، تهران
- ١٤- لسان العرب، جمال الدین ابن منظور / ادب قم .

١٥- مرآه العقول، علامه محمد باقر مجلسی قدس سره / دارالكتب الاسلامیه، تهران .

١٦- ملاذ الأخیار، علامه محمد باقر مجلسی قدس سره / مکتبه آیه الله العظمی مرعشی، قم .

١٧- من لا يحضره الفقيه، شیخ صدوق قدس سره / دارالكتب الاسلامیه، تهران .

١٨- النهایه، ابن اثیر / مؤسسه مطبوعاتی اسماعیلیان، قم .

بسمه تعالیٰ

هَلْ يَسْتَوِي الَّذِينَ يَعْلَمُونَ وَالَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ
آیا کسانی که می‌دانند و کسانی که نمی‌دانند یکسانند؟

سوره زمر / ۹

مقدمه:

موسسه تحقیقات رایانه ای قائمیه اصفهان، از سال ۱۳۸۵ ه.ش تحت اشراف حضرت آیت الله حاج سید حسن فقیه امامی (قدس سرہ الشریف)، با فعالیت خالصانه و شبانه روزی گروهی از نخبگان و فرهیختگان حوزه و دانشگاه، فعالیت خود را در زمینه های مذهبی، فرهنگی و علمی آغاز نموده است.

مرامنامه:

موسسه تحقیقات رایانه ای قائمیه اصفهان در راستای تسهیل و تسريع دسترسی محققین به آثار و ابزار تحقیقاتی در حوزه علوم اسلامی، و با توجه به تعدد و پراکندگی مراکز فعال در این عرصه و منابع متعدد و صعب الوصول، و با نگاهی صرفا علمی و به دور از تعصبات و جریانات اجتماعی، سیاسی، قومی و فردی، بر بنای اجرای طرحی در قالب «مدیریت آثار تولید شده و انتشار یافته از سوی تمامی مراکز شیعه» تلاش می نماید تا مجموعه ای غنی و سرشار از کتب و مقالات پژوهشی برای متخصصین، و مطالب و مباحثی راهگشا برای فرهیختگان و عموم طبقات مردمی به زبان های مختلف و با فرمت های گوناگون تولید و در فضای مجازی به صورت رایگان در اختیار علاقمندان قرار دهد.

اهداف:

۱. بسط فرهنگ و معارف ناب نقلین (کتاب الله و اهل البيت علیهم السلام)
۲. تقویت انگیزه عامه مردم بخصوص جوانان نسبت به بررسی دقیق تر مسائل دینی
۳. جایگزین کردن محتوای سودمند به جای مطالب بی محتوا در تلفن های همراه ، تبلت ها، رایانه ها و ...
۴. سرویس دهی به محققین طلاب و دانشجو
۵. گسترش فرهنگ عمومی مطالعه
۶. زمینه سازی جهت تشویق انتشارات و مؤلفین برای دیجیتالی نمودن آثار خود.

سیاست ها:

۱. عمل بر بنای مجوز های قانونی
۲. ارتباط با مراکز هم سو
۳. پرهیز از موازی کاری

۴. صرفاً ارائه محتوای علمی

۵. ذکر منابع نشر

بدیهی است مسئولیت تمامی آثار به عهده‌ی نویسنده‌ی آن می‌باشد.

فعالیت‌های موسسه:

۱. چاپ و نشر کتاب، جزو و ماهنامه

۲. برگزاری مسابقات کتابخوانی

۳. تولید نمایشگاه‌های مجازی: سه بعدی، پانوراما در اماكن مذهبی، گردشگری و...

۴. تولید انیمیشن، بازی‌های رایانه‌ای و ...

۵. ایجاد سایت اینترنتی قائمیه به آدرس: www.ghaemiyeh.com

۶. تولید محصولات نمایشی، سخنرانی و ...

۷. راه اندازی و پشتیبانی علمی سامانه پاسخ‌گویی به سوالات شرعی، اخلاقی و اعتقادی

۸. طراحی سیستم‌های حسابداری، رسانه‌ساز، موبایل‌ساز، سامانه خودکار و دستی بلوتوث، وب کیوسک، SMS و ...

۹. برگزاری دوره‌های آموزشی ویژه عموم (مجازی)

۱۰. برگزاری دوره‌های تربیت مربی (مجازی)

۱۱. تولید هزاران نرم افزار تحقیقاتی قابل اجرا در انواع رایانه، تبلت، تلفن همراه و ... در ۸ فرمت جهانی:

JAVA.۱

ANDROID.۲

EPUB.۳

CHM.۴

PDF.۵

HTML.۶

CHM.۷

GHB.۸

و ۴ عدد مارکت با نام بازار کتاب قائمیه نسخه:

ANDROID.۱

IOS.۲

WINDOWS PHONE.۳

WINDOWS.۴

به سه زبان فارسی، عربی و انگلیسی و قرار دادن بر روی وب سایت موسسه به صورت رایگان.

در پایان:

از مراکز و نهادهایی همچون دفاتر مراجع معظم تقليد و همچنین سازمان‌ها، نهادها، انتشارات، موسسات، مؤلفین و همه

بزرگوارانی که ما را در دستیابی به این هدف یاری نموده و یا دیتا های خود را در اختیار ما قرار دادند تقدیر و تشکر می نماییم.

آدرس دفتر مرکزی:

اصفهان - خیابان عبدالرزاق - بازارچه حاج محمد جعفر آباده ای - کوچه شهید محمد حسن توکلی - پلاک ۱۲۹/۳۴ - طبقه اول

وب سایت: www.ghbook.ir

ایمیل: Info@ghbook.ir

تلفن دفتر مرکزی: ۰۳۱۳۴۴۹۰۱۲۵

دفتر تهران: ۰۲۱-۸۸۳۱۸۷۲۲

بازرگانی و فروش: ۰۹۱۳۲۰۰۰۱۰۹

امور کاربران: ۰۹۱۳۲۰۰۰۱۰۹



برای داشتن کتابخانه های تخصصی
دیگر به سایت این مرکز به نشانی

www.Ghaemiyeh.com

www.Ghaemiyeh.net

www.Ghaemiyeh.org

www.Ghaemiyeh.ir

مراجعة و برای سفارش با ما تماس بگیرید.

۰۹۱۳ ۲۰۰۰ ۱۰۹

